

# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL

## TRONCATRICE

TMS43183051



# 1800W

# Istruzioni di sicurezza



## Attenzione

Leggere tutte le avvertenze di sicurezza e tutte le istruzioni. La mancata osservanza di tutte le avvertenze e le istruzioni può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

Il termine "utensile elettrico" nelle avvertenze si riferisce all'utensile elettrico azionato dalla rete (con cavo) o all'utensile elettrico a batteria (senza fili).

*Nota: salvare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimenti futuri.*

### 1) Sicurezza dell'area di lavoro

- a. Mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata per evitare incidenti.
- b. Non utilizzare utensili elettrici in atmosfere esplosive, ad esempio in presenza di liquidi, gas o polveri infiammabili che possono provocare incendi.
- c. Tenere lontani bambini e altre persone non autorizzate durante l'utilizzo di un utensile elettrico. Le distrazioni possono farti perdere il controllo dello strumento.

### 2) sicurezza elettrica

- a. Le spine dell'utensile elettrico devono corrispondere alla presa. Non modificare mai la spina in alcun modo. L'uso di una spina adatta riduce il rischio di scosse elettriche.
- b. Evitare il contatto corporeo con superfici messe a terra come tubi, radiatori, cucine e frigoriferi. C'è un rischio maggiore di scosse elettriche se il tuo corpo è collegato a terra.
- c. Non esporre gli utensili elettrici alla pioggia o all'umidità. L'ingresso di acqua in un utensile elettrico aumenterà il rischio di scosse elettriche.
- d. Non utilizzare mai il cavo per trasportare, tirare o scollegare l'utensile elettrico. Tenere il cavo lontano da fonti di calore o olio.
- e. Quando si utilizza un utensile elettrico all'aperto, utilizzare una prolunga adatta per l'uso esterno.
- f. Se l'utilizzo dell'utensile in un luogo umido è inevitabile, utilizzare un'alimentazione protetta da un dispositivo a corrente residua (RCD) per ridurre il rischio di scosse elettriche.

### 3) Sicurezza personale

- a. Stai sempre attento, osserva quello che stai facendo e usa il buon senso quando usi lo strumento.
- b. Non utilizzare un utensile elettrico se si è stanchi o sotto l'effetto di farmaci o altre sostanze.
- c. Indossare dispositivi di protezione individuale. Indossare sempre una protezione per gli occhi. Dispositivi di protezione come una maschera antipolvere, scarpe di sicurezza antiscivolo, elmetto o protezioni per l'udito utilizzati in condizioni adeguate ridurranno le lesioni personali. Inoltre, non indossare abiti larghi o gioielli.
- d. Impedire l'accensione involontaria dello strumento. Assicurarsi che l'interruttore sia in posizione off prima di collegarlo alla fonte di alimentazione e spostarsi.
- e. Rimuovere eventuali chiavi di regolazione o chiavi inglesi prima di accendere l'utensile elettrico. Una chiave inglese regolabile o una chiave

inglese posizionata in una parte rotante dell'utensile elettrico può causare gravi lesioni.

- f. Se si utilizzano dispositivi per l'aspirazione e la raccolta della polvere, assicurarsi che siano collegati correttamente. Usa correttamente questi dispositivi e ridurrai i rischi legati alla polvere.
- g. Durante la levigatura possono formarsi polveri nocive/tossiche come superfici verniciate al piombo, legno o metallo. È importante prestare particolare attenzione alla loro inalazione, poiché può essere un pericolo per la salute dell'utente. Inoltre, munirsi sempre di DPI per l'utilizzo di questo tipo di strumento.

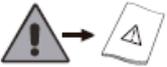
#### **4) Uso e cura degli utensili elettrici**

- a. Non forzare lo strumento. Utilizzare l'utensile elettrico corretto per ogni utilizzo.
- b. Non utilizzare l'utensile elettrico se il relativo interruttore di alimentazione non funziona. Qualsiasi utensile elettrico che non può essere controllato con l'interruttore è pericoloso e deve essere riparato.
- c. Scollegare la spina dalla presa di corrente prima di effettuare qualsiasi regolazione, cambiare gli accessori o riporre l'utensile per evitare avviamenti accidentali.
- d. Utilizzare l'utensile elettrico, gli accessori, le punte, ecc. secondo queste istruzioni, tenendo conto delle condizioni di lavoro e del lavoro da svolgere. L'uso dell'utensile elettrico per operazioni diverse da quelle previste potrebbe creare una situazione di pericolo.
- e. Conservare gli utensili elettrici fuori dalla portata dei bambini e non consentire a persone che non hanno familiarità con l'utensile di utilizzarlo.
- f. Effettuare la manutenzione regolare degli utensili elettrici. Verificare la presenza di disallineamenti o inceppamenti di parti mobili, rotture di parti e qualsiasi altra condizione che possa influire sul funzionamento degli utensili elettrici. Se è danneggiato, far riparare l'utensile elettrico prima di utilizzarlo. Molti incidenti sono causati da utensili elettrici mal tenuti.
- g. Mantieni gli accessori puliti e affilati, poiché con una corretta manutenzione è meno probabile che si leghino e sono più facili da controllare.

#### **5) Servizio**

- a. Far riparare il proprio elettroutensile da una persona qualificata e utilizzare parti di ricambio consigliate dal produttore. Ciò garantirà il mantenimento della sicurezza dell'utensile elettrico.

# Norme di sicurezza per un uso corretto

	Attenzione - Attenzione		Manutenzione
	Nota		Angolo di taglio/rotazione della testa
	Divieto		Pulizia
	Non indossare guanti da lavoro		Verifica - verifica
	Corretta		Misure e distanze da osservare
	Non è corretto		Accendi la macchina
	Leggi le istruzioni per l'utente. In caso di dubbio, contattare il proprio rivenditore ufficiale prima di procedere.		
			
	Impostazioni		
	Utilizzo		Tensione/Frequenza
	Operazione da eseguire con cura		Il peso
	Operazione da eseguire con forza		Raccolta differenziata

	Potenza		
	Velocità		modalità troncatrice
	Rumore		modalità sega da banco

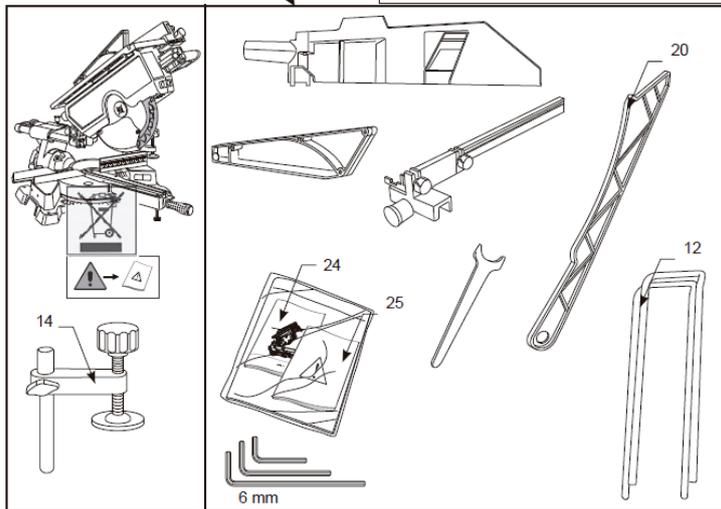
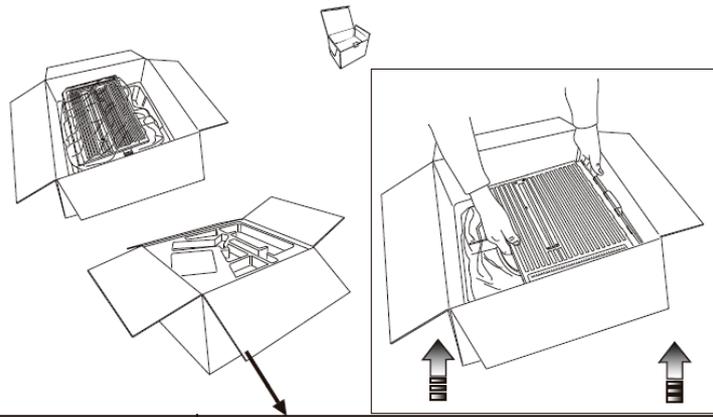
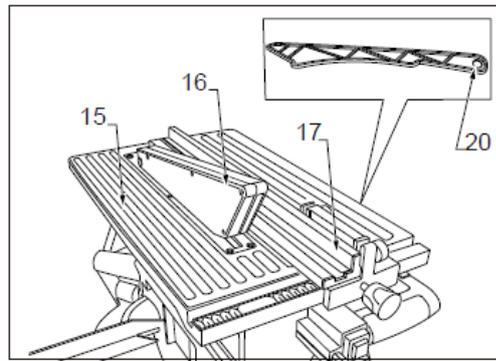
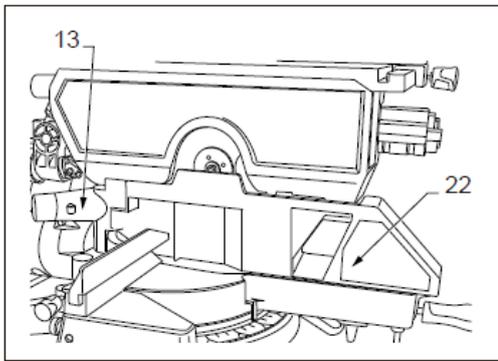
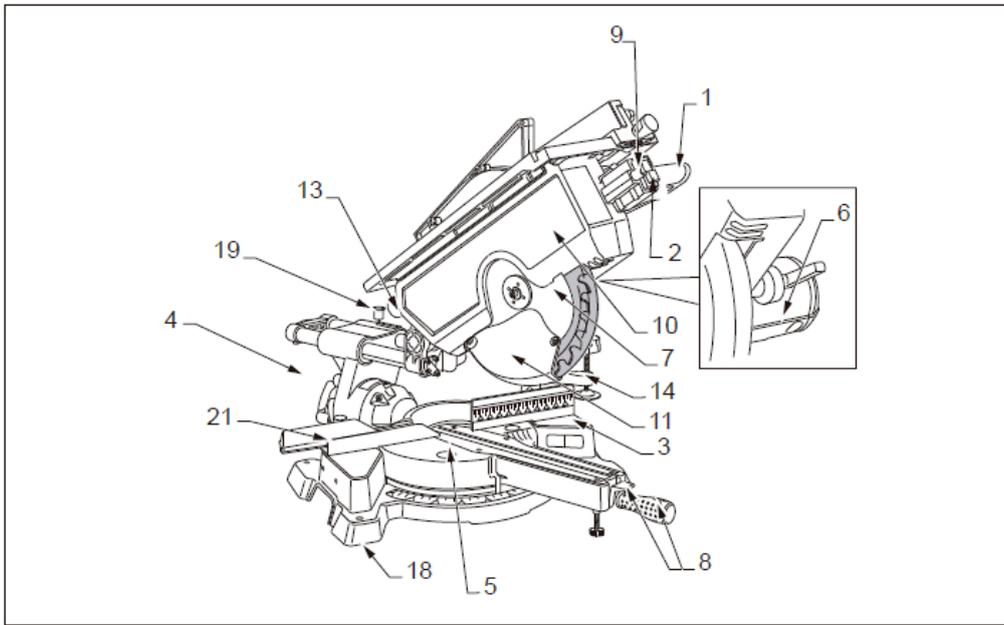
## Dati tecnici

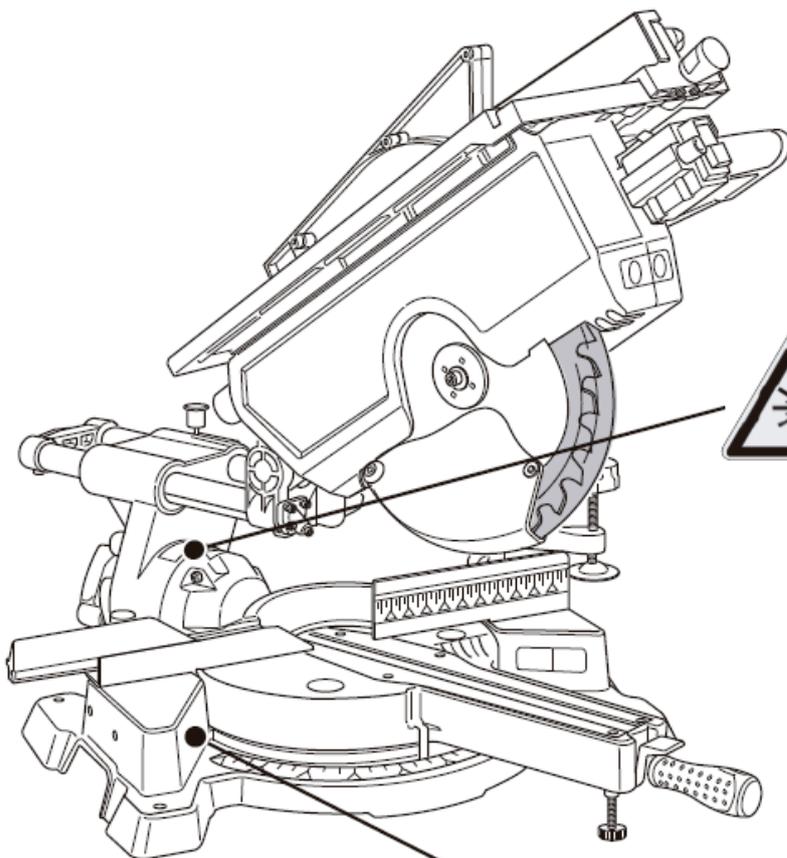
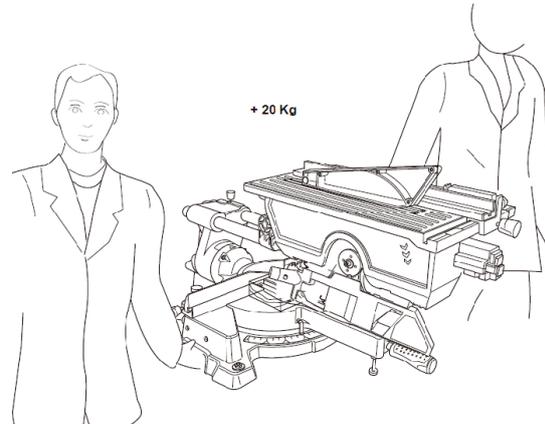
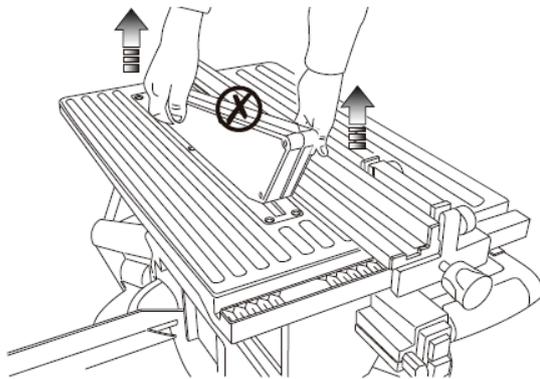
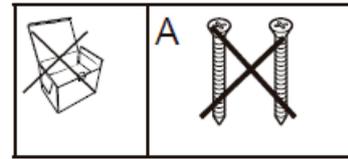
Scheda dati	
<b>Potenza</b>	1800 W
<b>Voltaggio</b>	220-240V~50/60Hz
<b>Nessuna velocità di carico</b>	3600/min
<b>Dimensione del disco</b>	305x30mm

## Descrizione del prodotto

1. manopola di controllo
2. Interruttore di alimentazione
3. Fondazione
4. Snodo corpo/base
5. Staffa rotante
6. Motore
7. Disco
8. Leva di rilascio dell'angolo
9. Pulsante di blocco della sega
10. Protezione fissa disco
11. Protezione mobile del disco
12. Supporto pezzo
13. Collettore di polvere
14. Staffa di supporto
15. Vassoio superiore
16. Protezione mobile superiore
17. Guida di taglio superiore
18. Piedi di sostegno
19. Perno di bloccaggio
20. Spingitore
21. Guida di taglio inferiore
22. Protezione inferiore del disco
- 24 e 25. Manuale d'uso



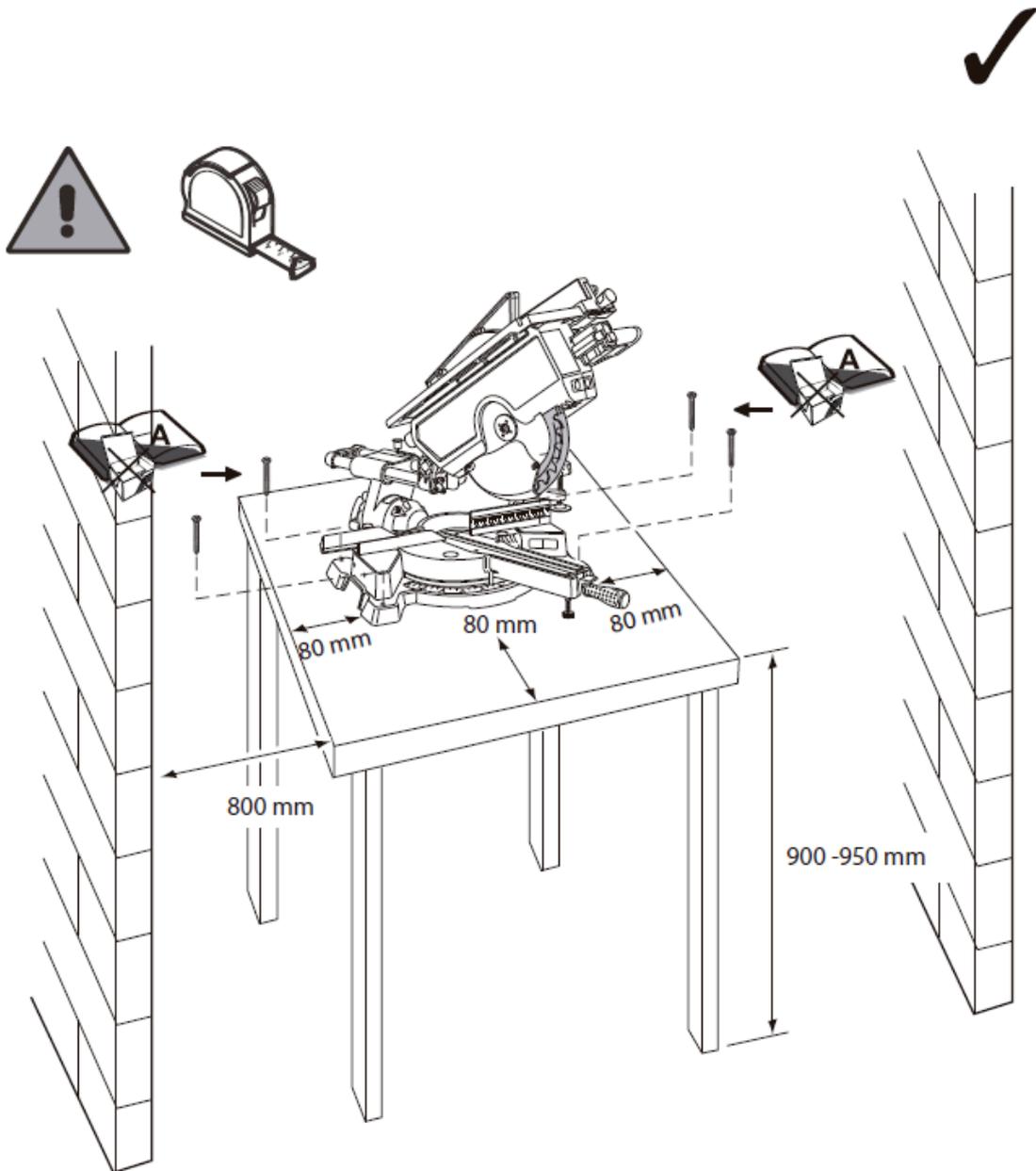
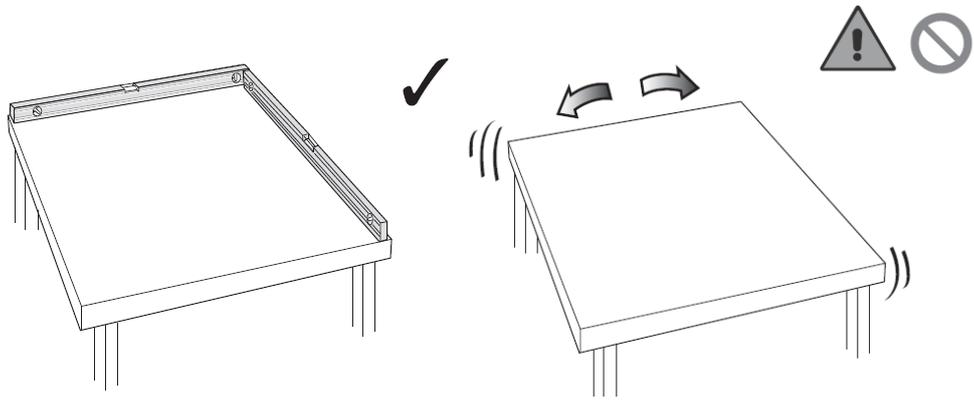


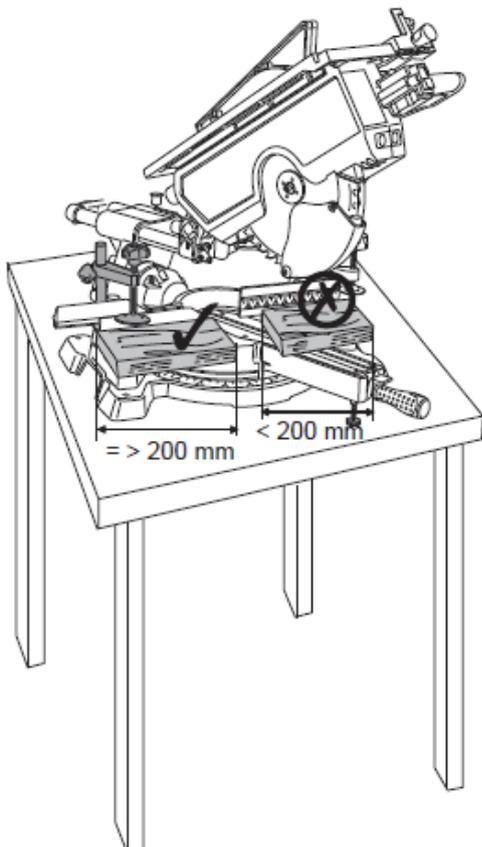
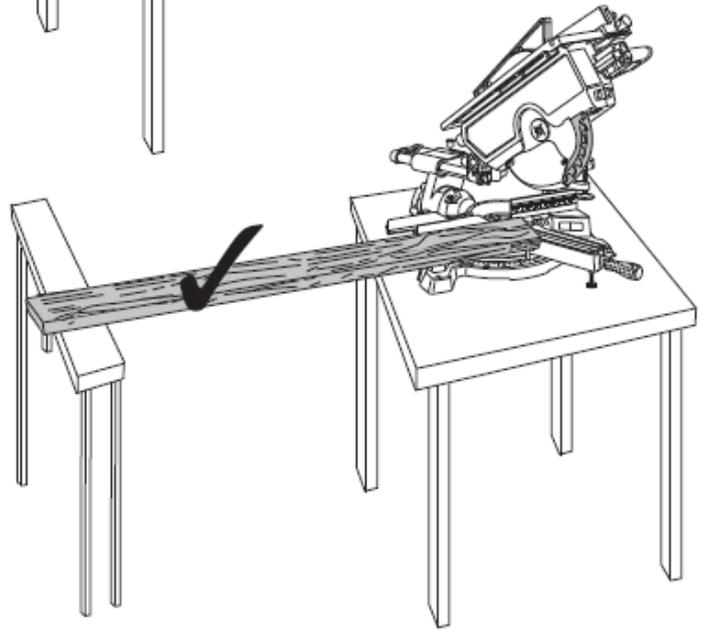
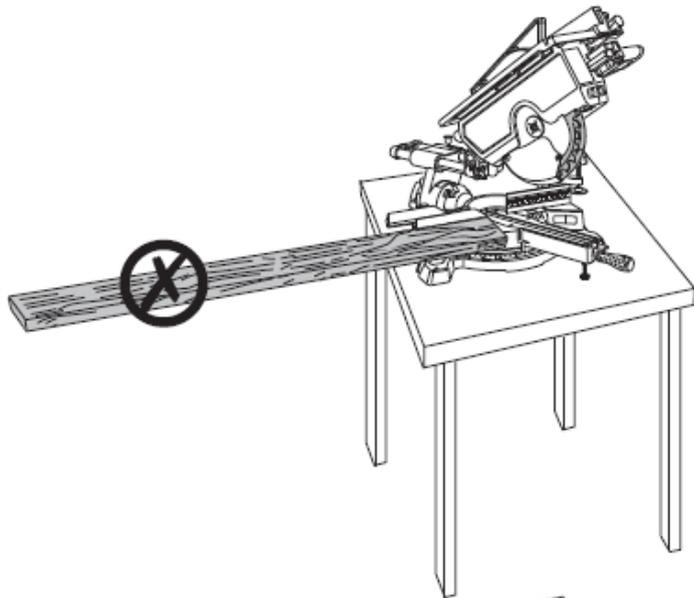


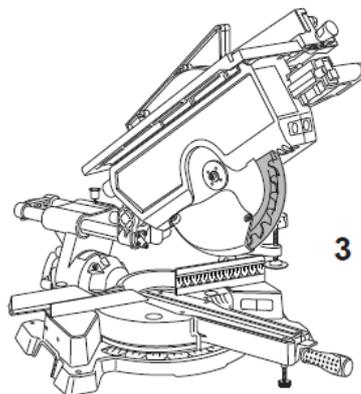
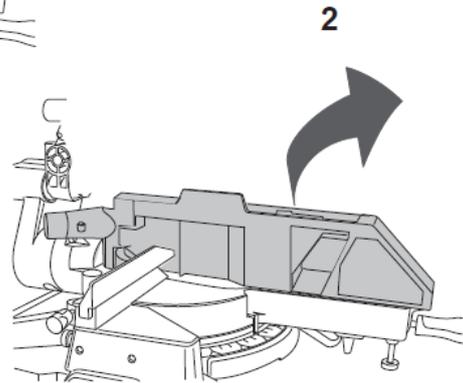
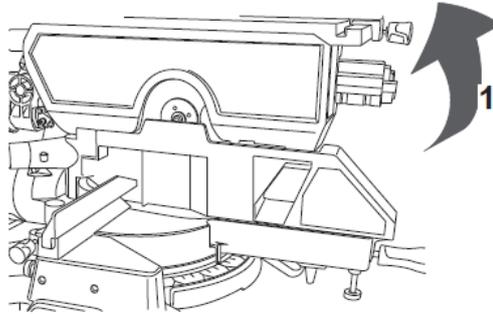
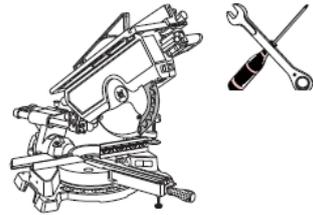
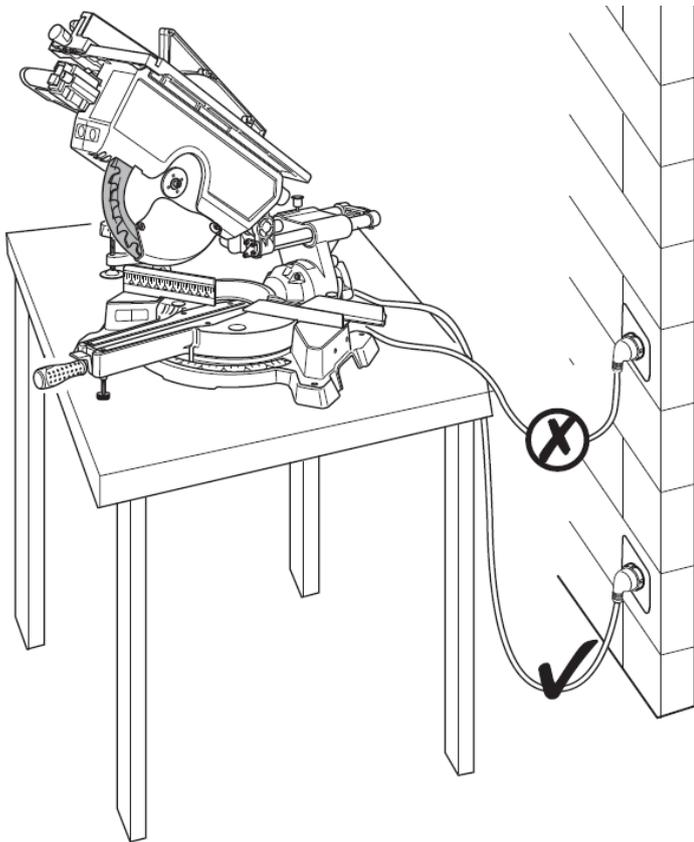
etichetta - laser

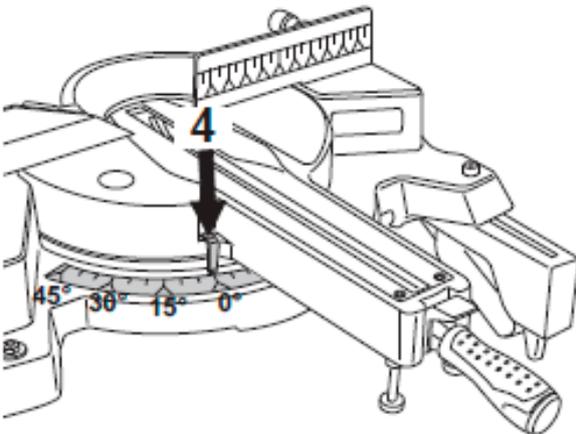
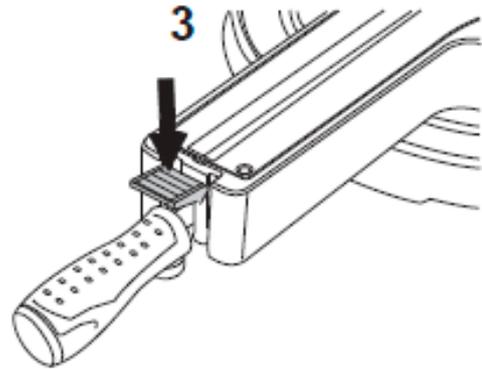
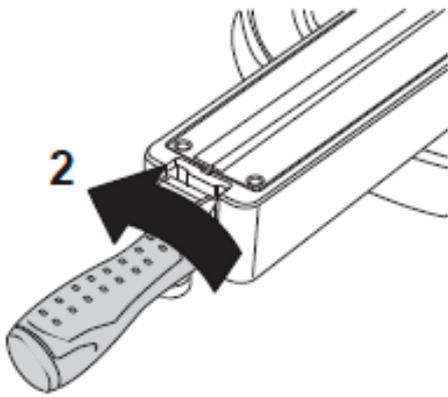
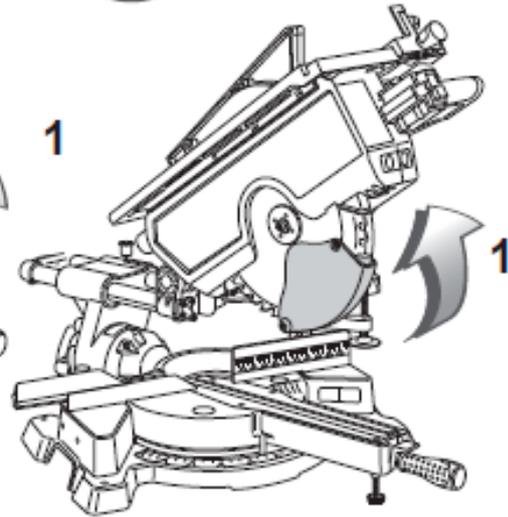
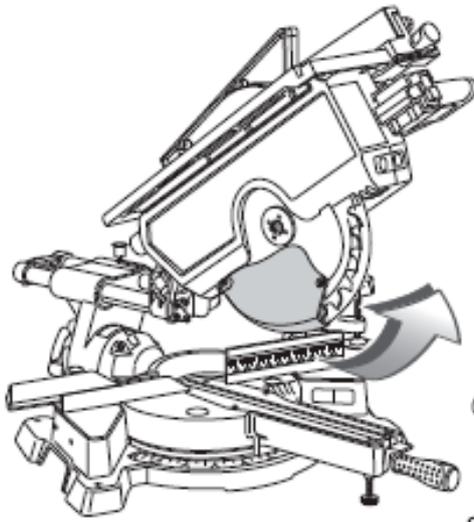


Utilizzare dispositivi di protezione individuale

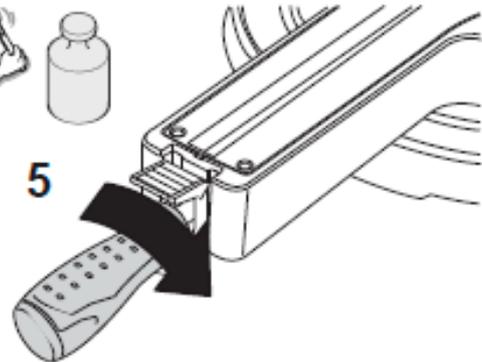


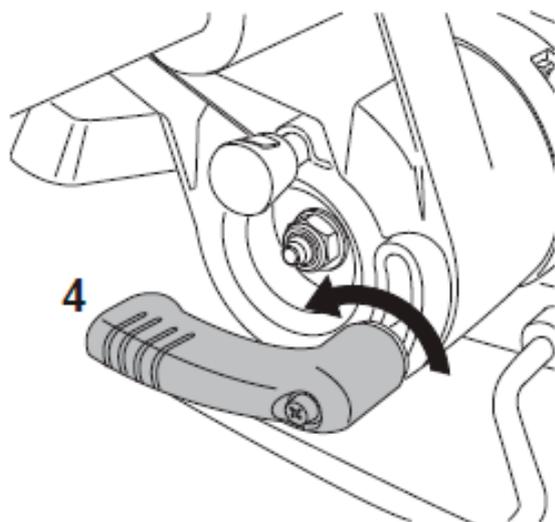
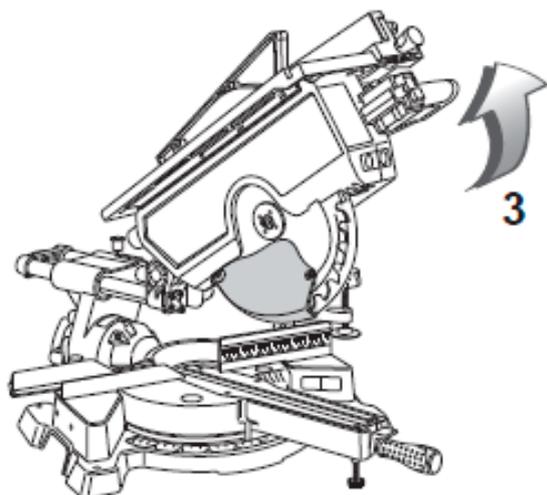
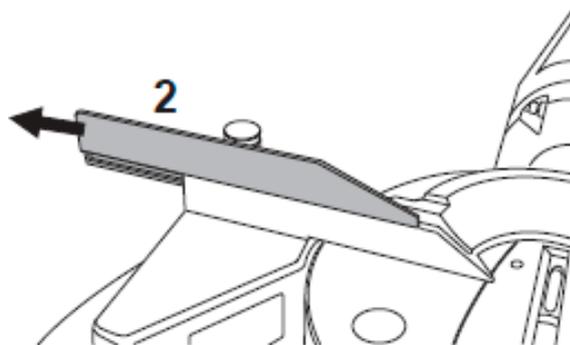
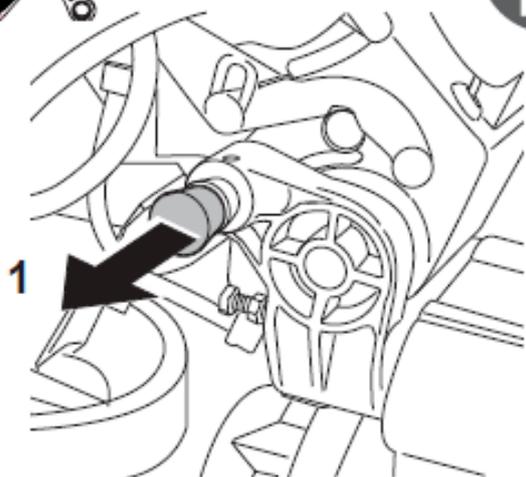






5

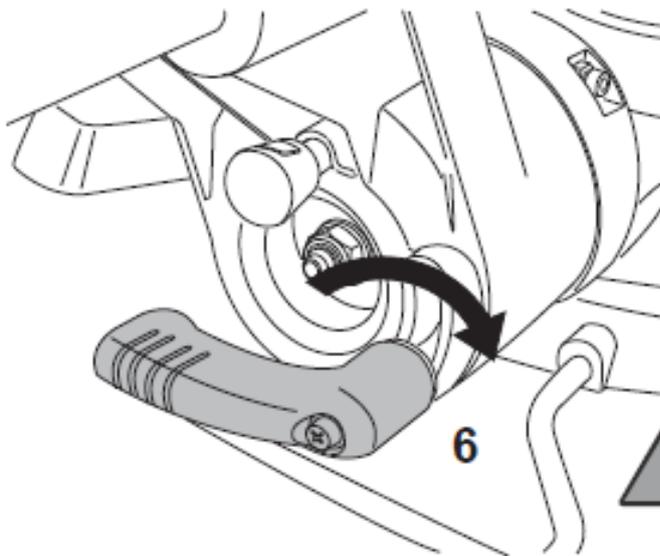
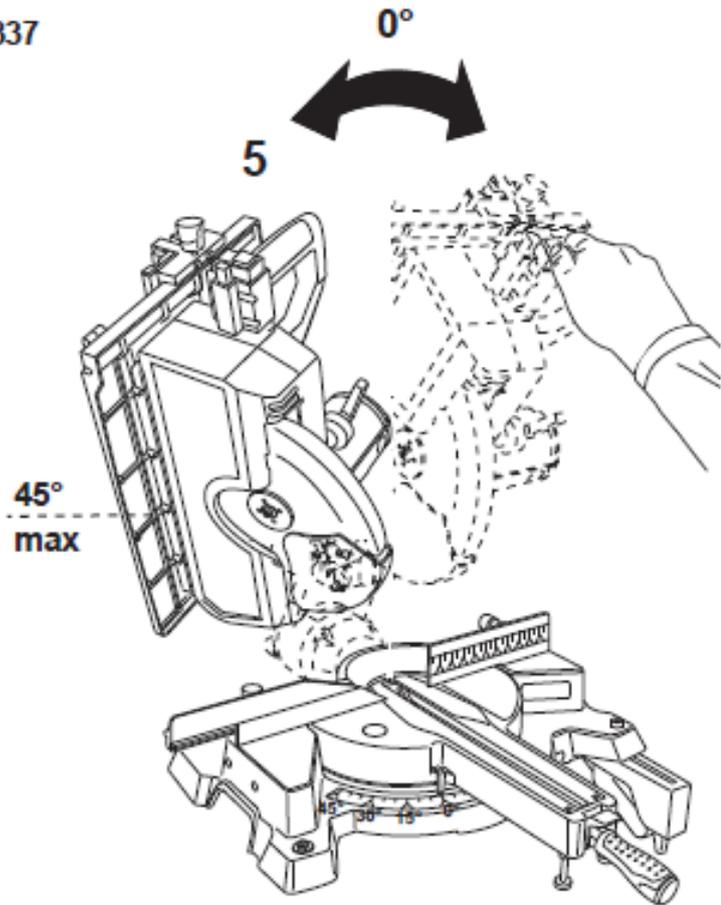
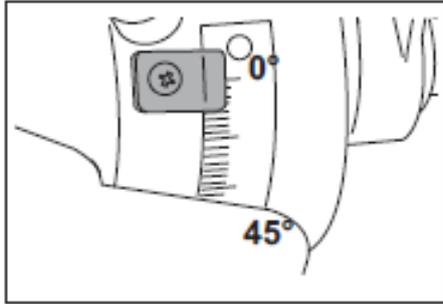


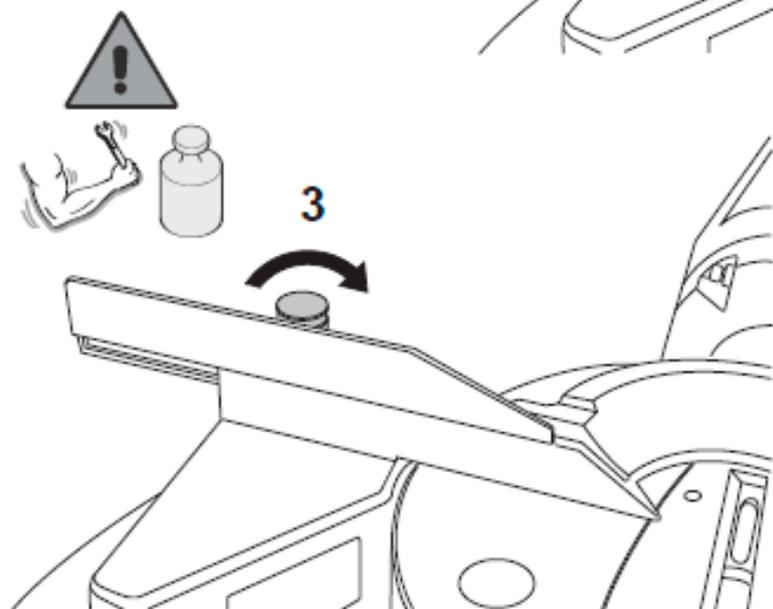
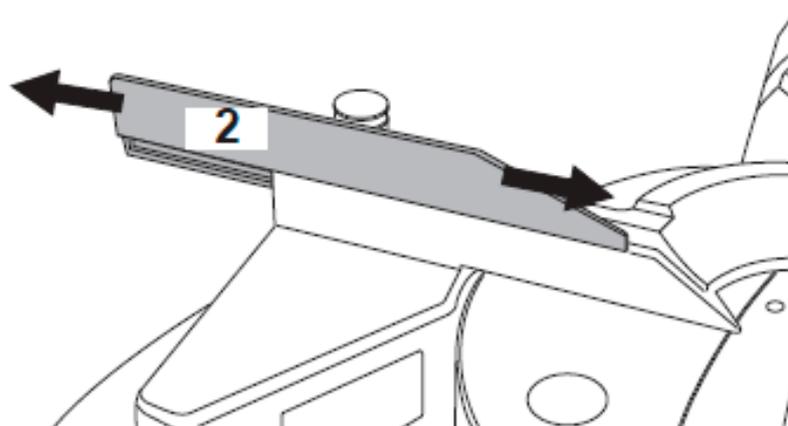
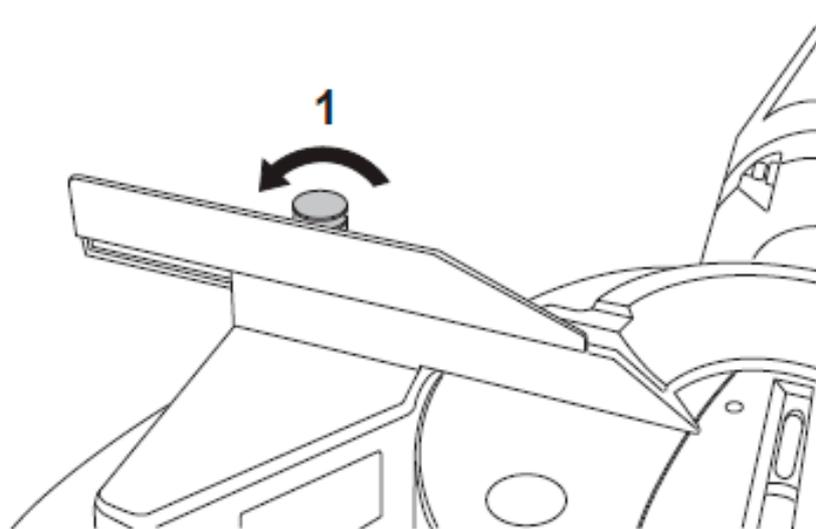


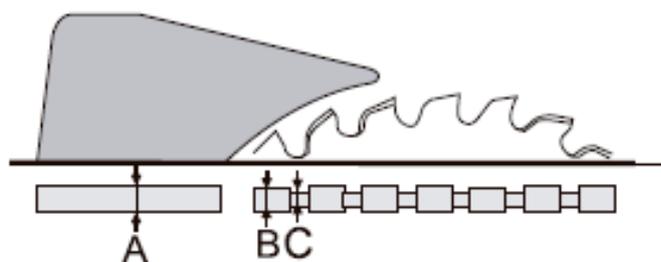
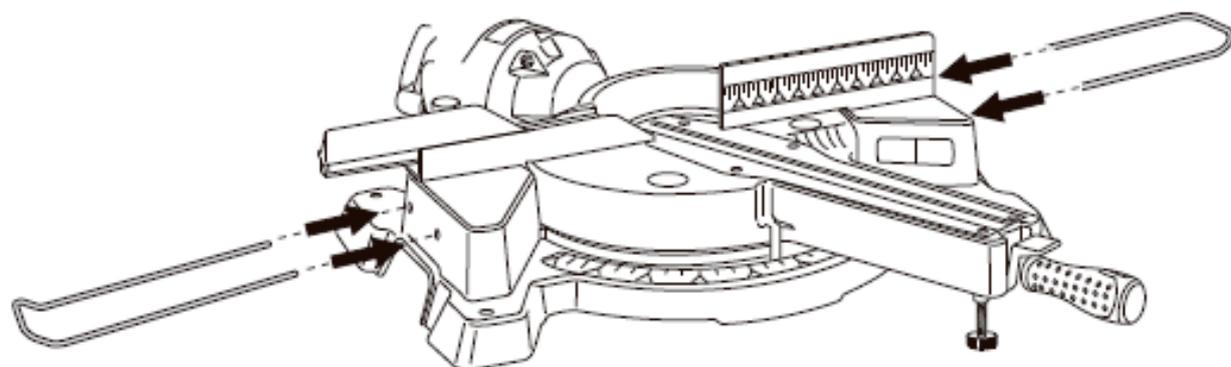
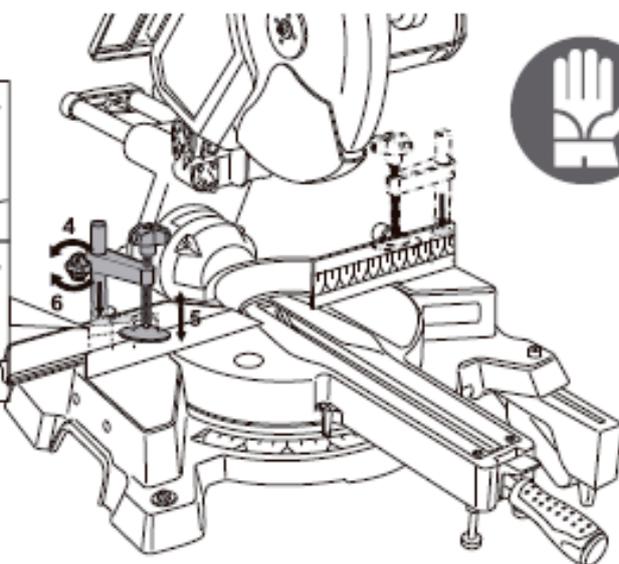
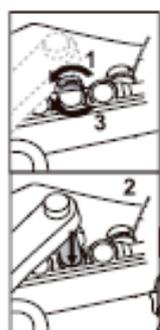


0° - 45°

1337



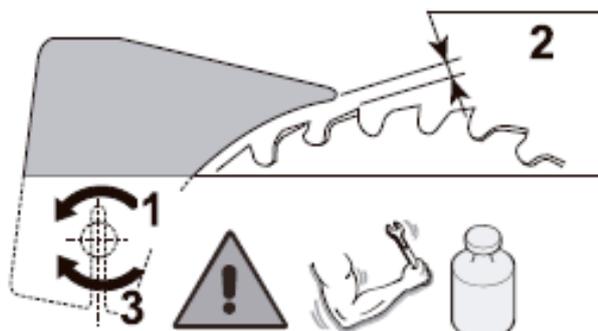


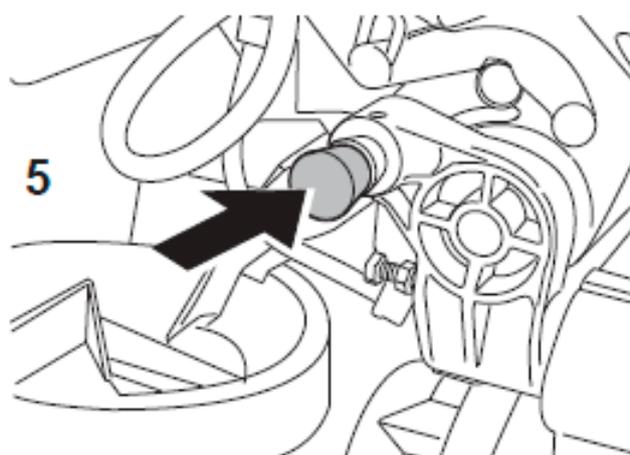
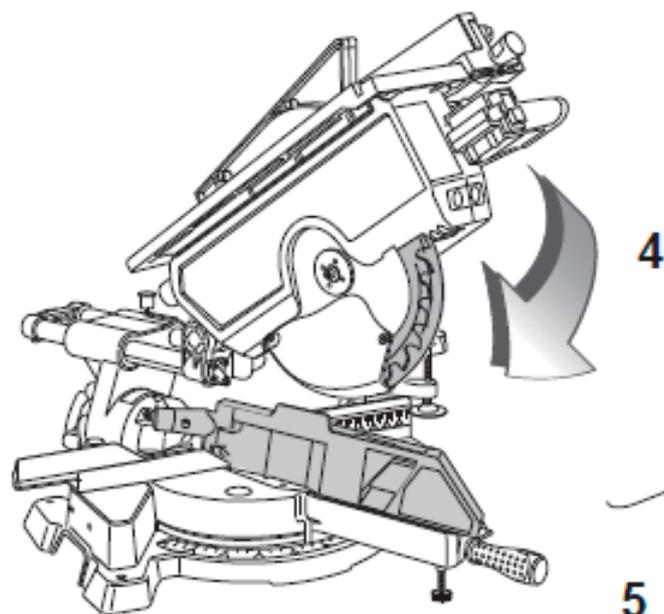
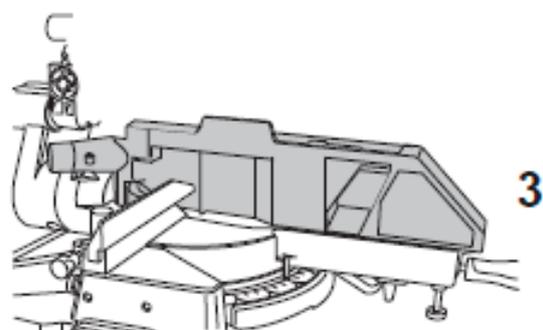
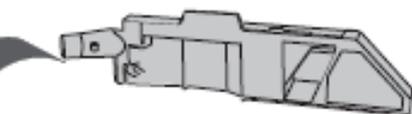
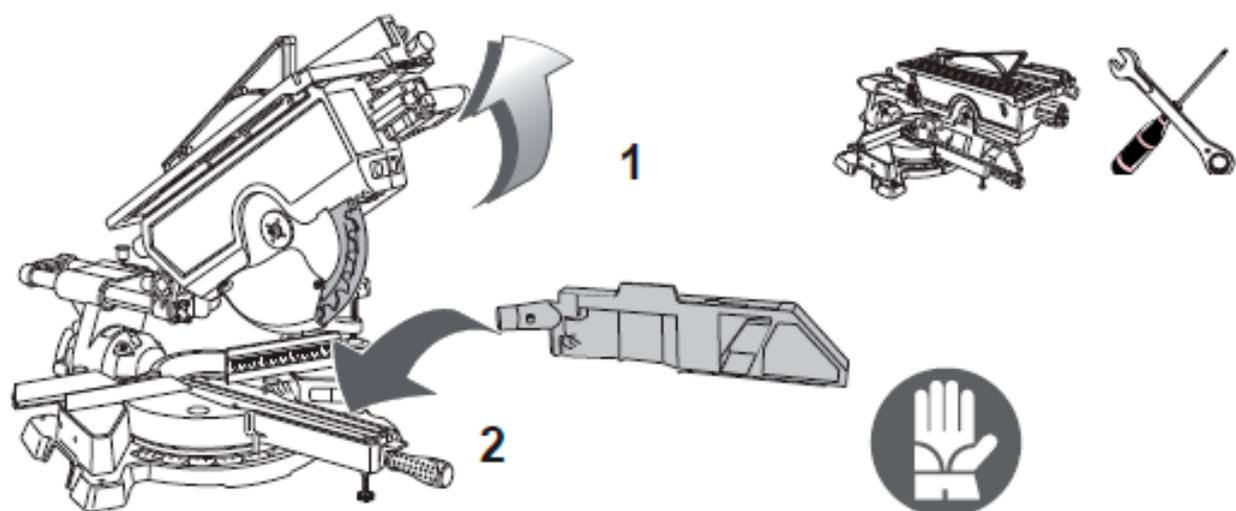


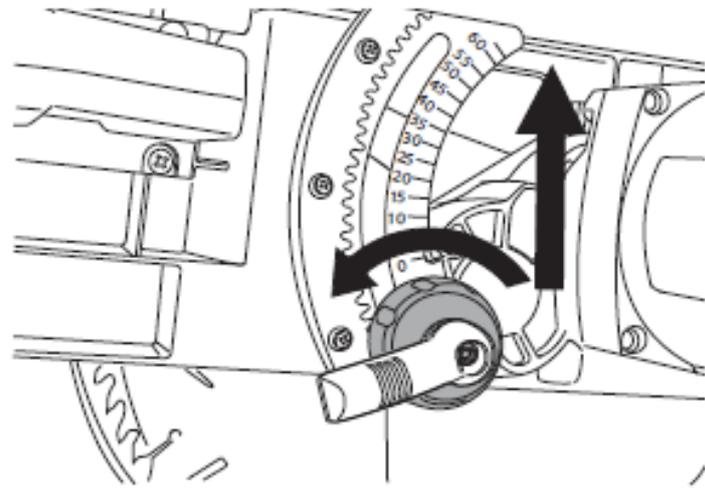
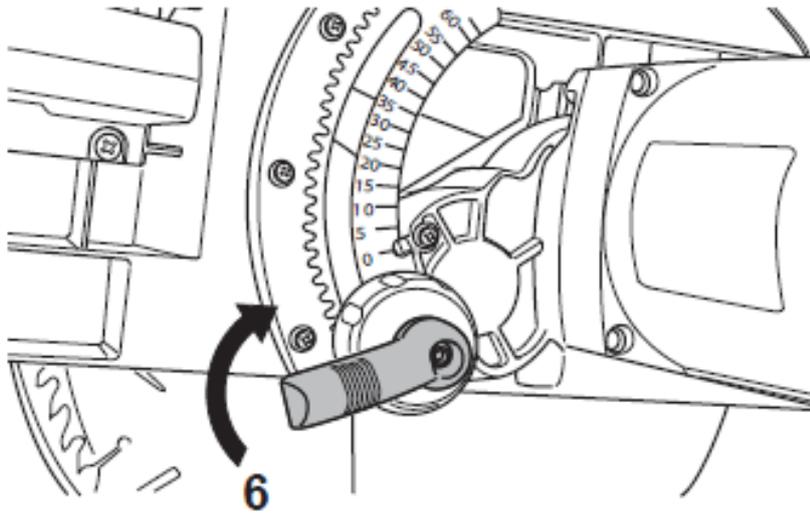
✓  $A < B$   
 $A > C$

✗  $A > B$   
 $A < C$

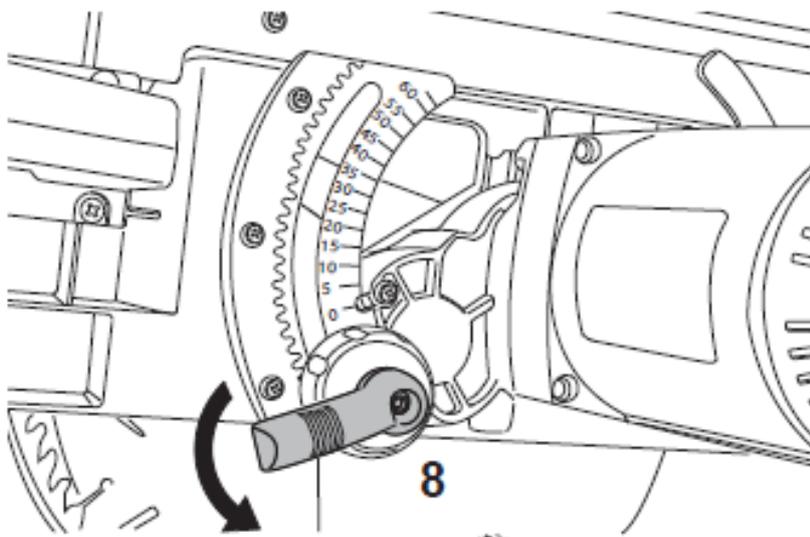
$> 3 < 8 \text{ mm}$

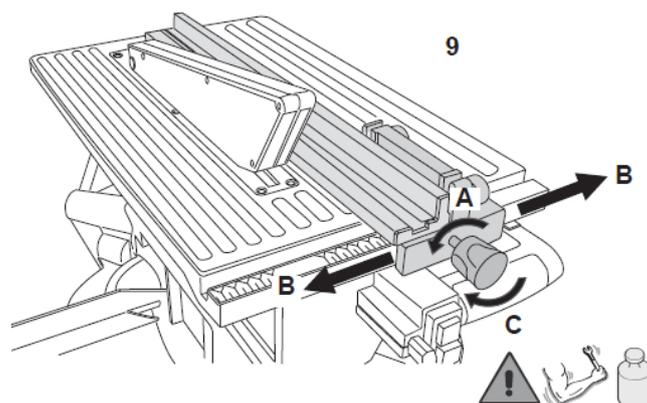






7





## Uso della mitra

Questa macchina è stata progettata e realizzata per operazioni di taglio in modalità troncatrice o sega da banco.

- **Modalità sega da banco:** legno stagionato
- **Modalità troncatrice:** legno stagionato, materie plastiche, alluminio e sue leghe

Questa troncatrice non deve essere utilizzata per:

- Operare su materiali ferrosi.
- Operare su materiali organici e/o alimenti.
- Operare su materiali che possono rilasciare sostanze tossiche durante il processo di taglio.
- Taglio del legno bagnato quando si utilizza la macchina in modalità sega da banco.
- Utilizzare la macchina quando le protezioni di sicurezza non sono presenti.
- Utilizzare lame in acciaio ad alta velocità.
- Utilizzare la macchina per eseguire tagli ciechi.
- Tagliare materiale metallico quando si utilizza la macchina in modalità sega circolare.



Questa macchina non è adatta per l'uso in ambienti potenzialmente esplosivi.

### Rischi residui

	Pericolo di cesoiamento e/o taglio
	Pericolo di intrappolamento, trascinamento e intrappolamento → Precauzioni da prendere: - Durante la fase di taglio non indossare guanti da lavoro. - Tenere le mani lontane dall'area di lavoro. - Non rimuovere mai ritagli o frammenti dalla macchina quando la lama è in rotazione.
	pericolo di schiacciamento → Precauzioni da prendere: - Tenere le mani lontane dall'area di rotazione della testa. - Tieni il viso lontano dall'area di taglio. - Non avvicinare mai le mani alla zona di taglio finché la testina non è tornata alla sua altezza massima e la lama non si è completamente fermata. - Per evitare la rottura della lama, ridurre la pressione non appena la lama tocca il pezzo. - Ridurre la pressione di taglio per salvaguardare la macchina.

## Informazioni sul rumore

I valori di rumorosità indicati sono livelli di emissione e non necessariamente livelli operativi di sicurezza. Sebbene esista una correlazione tra i livelli di emissione e i livelli di esposizione, questa non può essere utilizzata in modo affidabile per determinare se sono necessarie o meno ulteriori precauzioni di sicurezza.

I fattori che influenzano il livello effettivo di esposizione di un lavoratore includono la durata dell'esposizione che può essere impostata in modo diverso da paese a paese. Tuttavia, queste informazioni aiutano l'utente della macchina a valutare meglio pericoli e rischi.

 Si consiglia di utilizzare adeguate protezioni per l'udito come cuffie o tappi per le orecchie.

## Informazioni sulla compatibilità elettromagnetica

Le emissioni elettromagnetiche della macchina non superano i limiti definiti dalle norme relative alle condizioni d'uso previste.

 Verificare che l'impianto di alimentazione sia dotato di interruttore magnetotermico per proteggere tutti i conduttori da cortocircuiti e sovraccarichi.

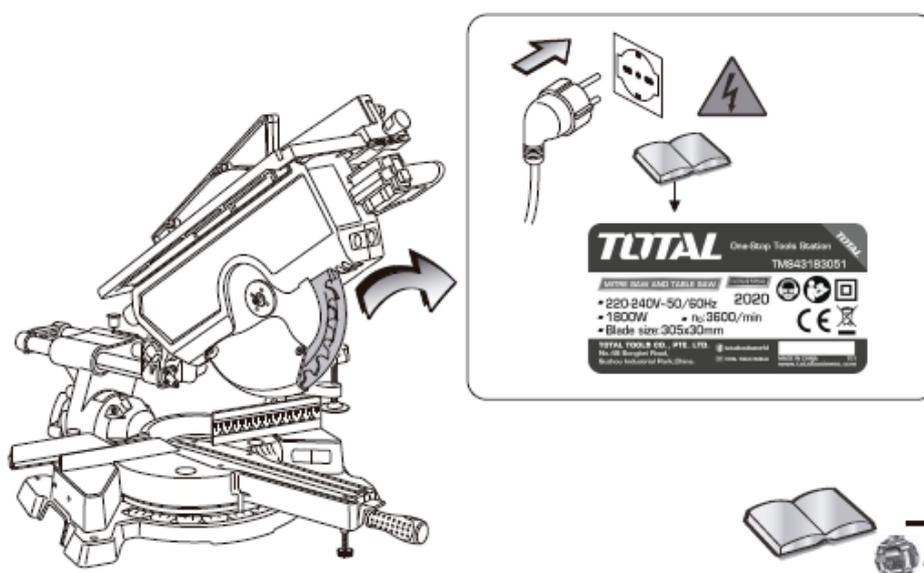
## Vibrazioni

Il valore di accelerazione mano-braccio della frequenza media ponderata in condizioni di taglio normali utilizzando lame opportunamente affilate è inferiore a 2,5 m/sec<sup>2</sup>.

Le misurazioni di prova sono state eseguite in conformità con EN ISO 5349-1 e EN ISO 5349-2.

Le vibrazioni durante l'uso effettivo della macchina possono differire da quelle dichiarate, poiché il valore totale delle vibrazioni dipende in gran parte dall'utilizzo della macchina.

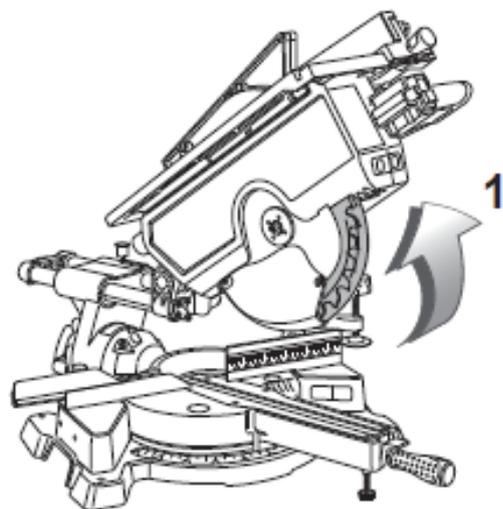
 Pertanto, è necessario individuare le misure di sicurezza più idonee a salvaguardare l'operatore in base ai tempi di esposizione stimati e alle effettive condizioni di utilizzo.



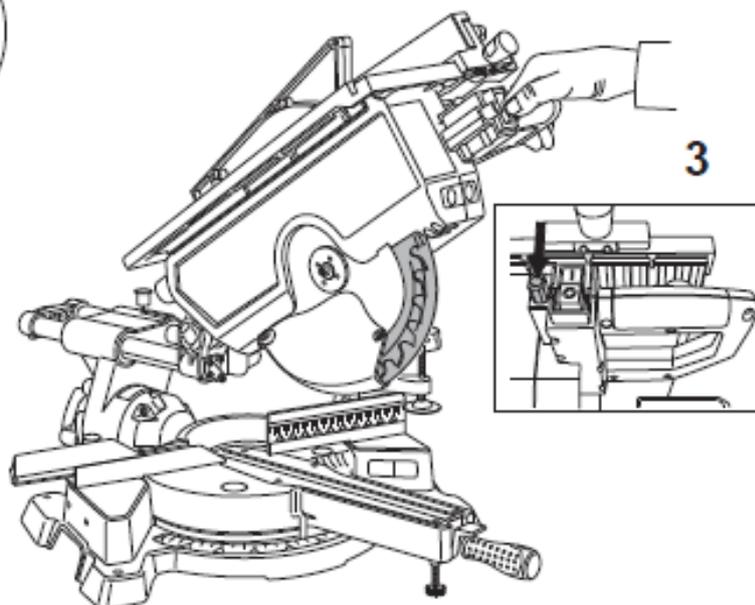
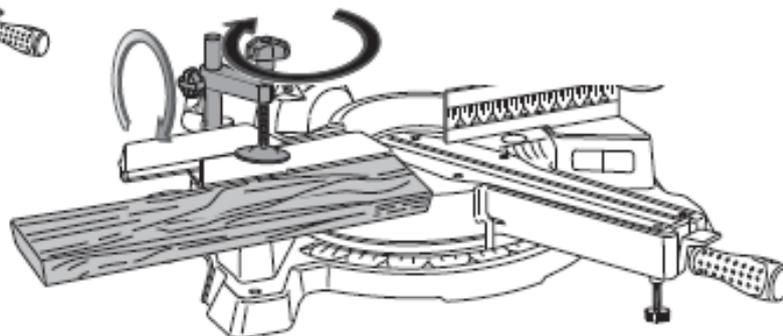


1

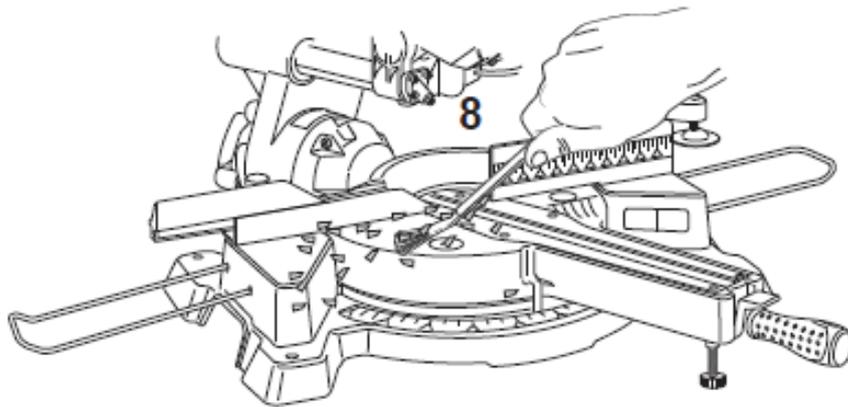
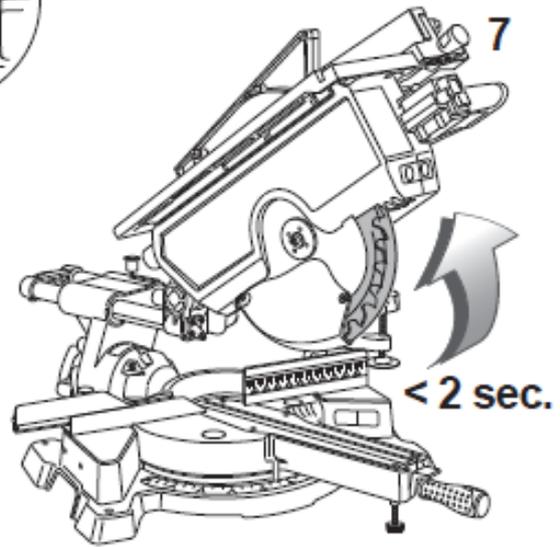
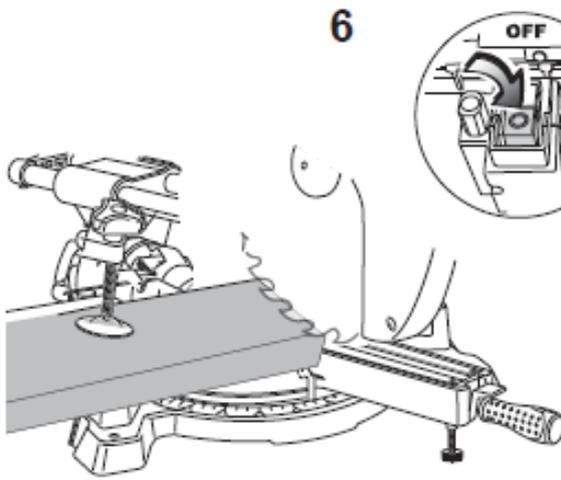
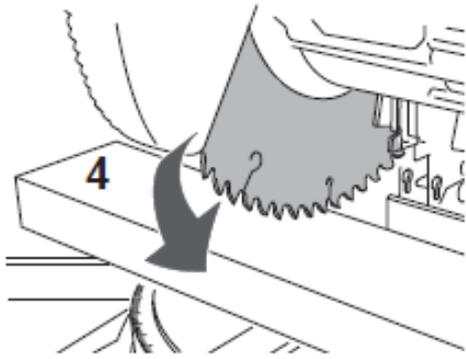
# 1D



2

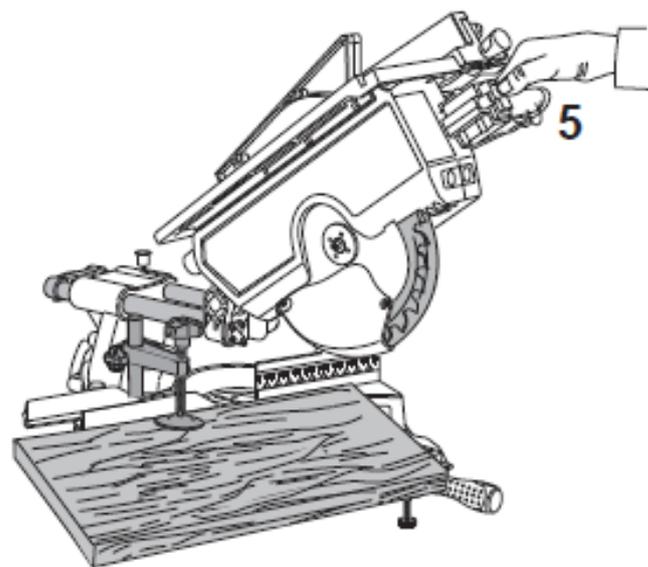
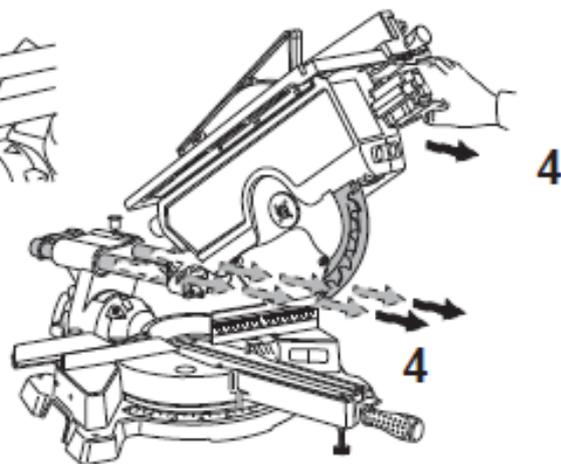
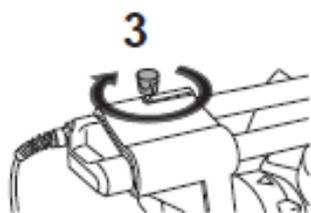
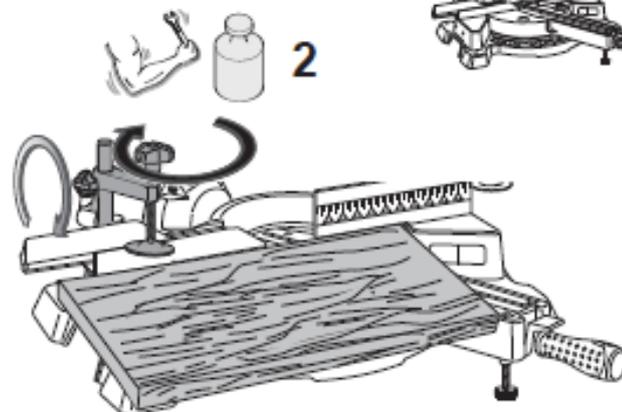
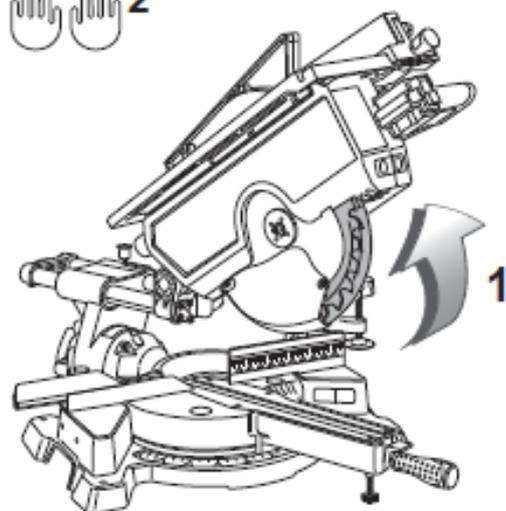


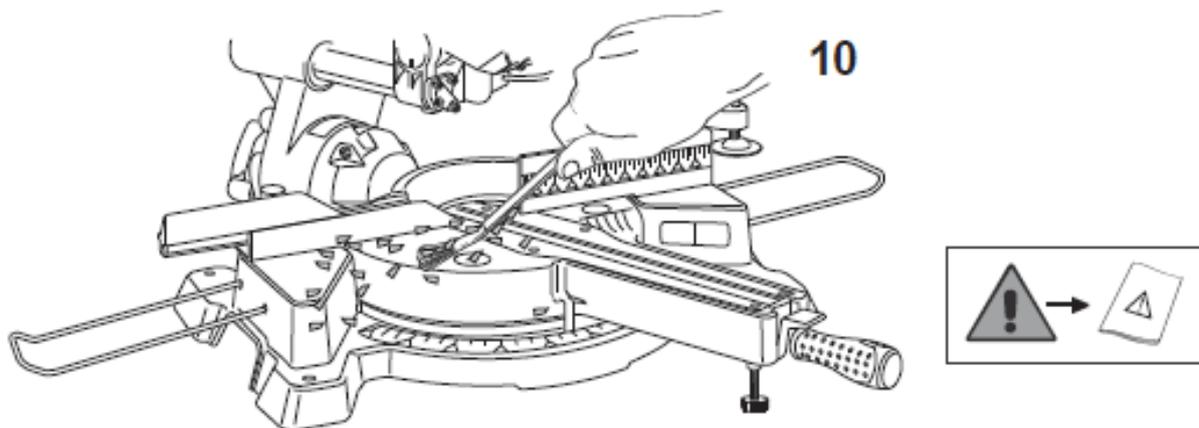
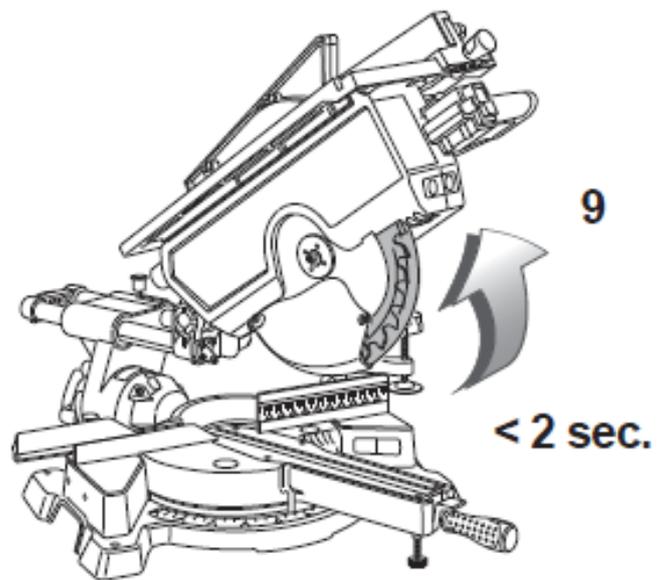
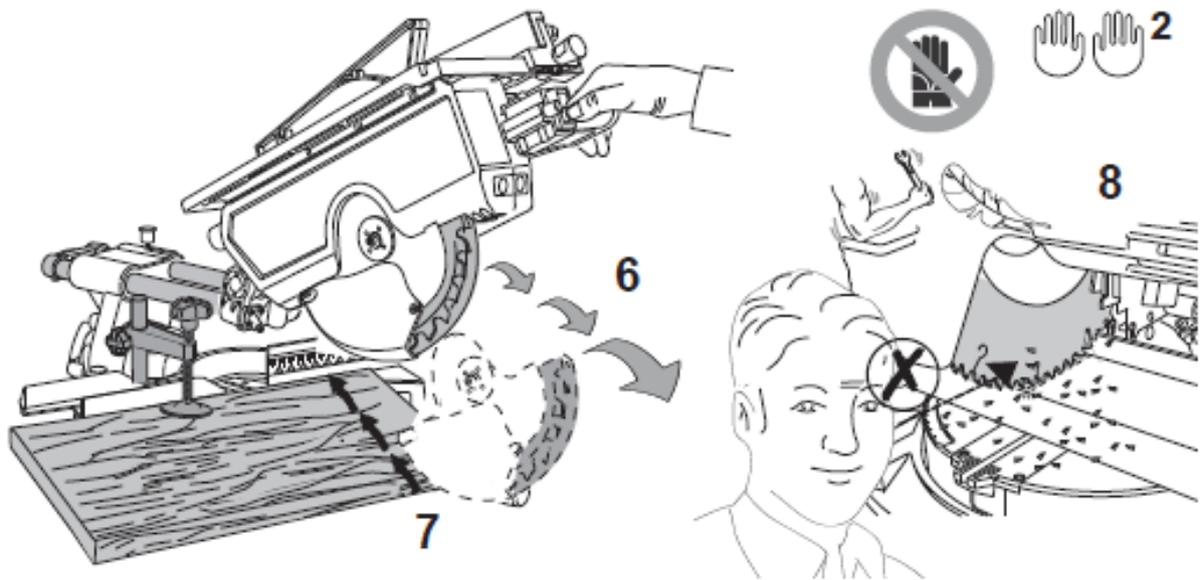
3





**2D**

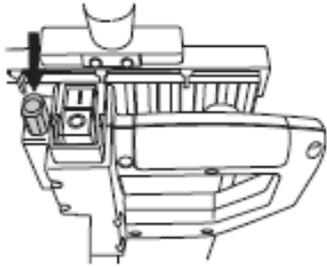




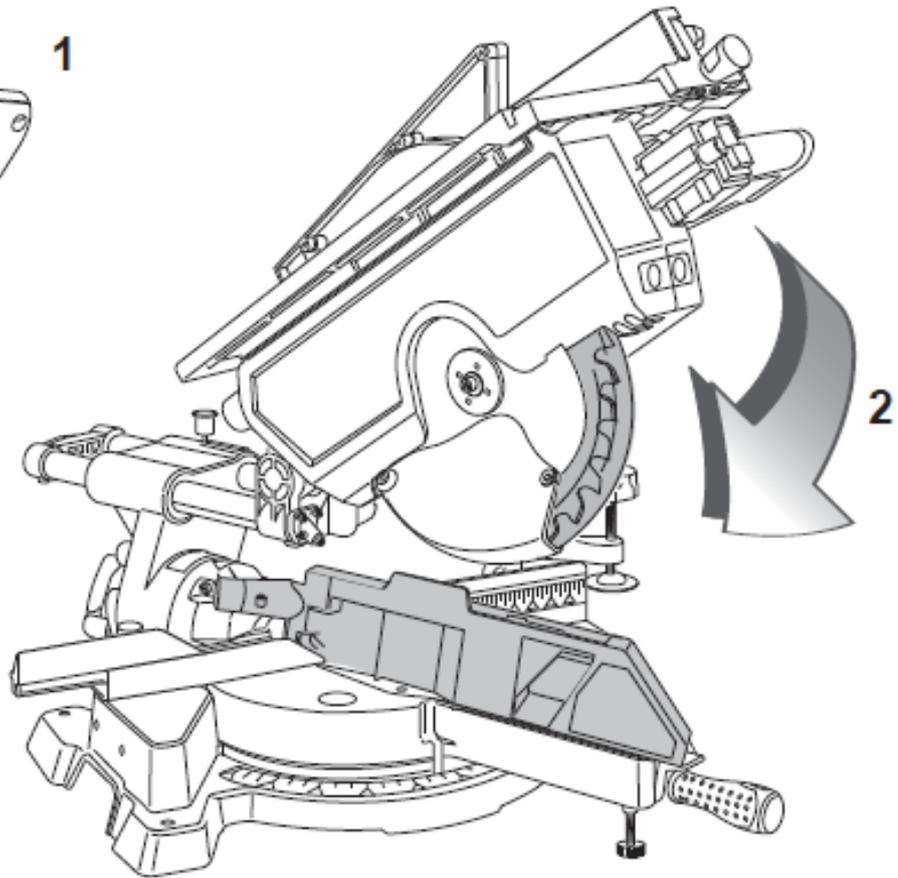


3

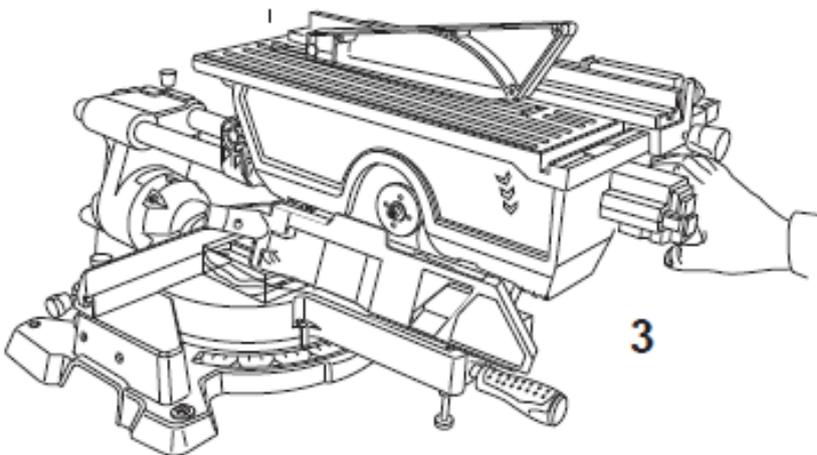
# 3D



1

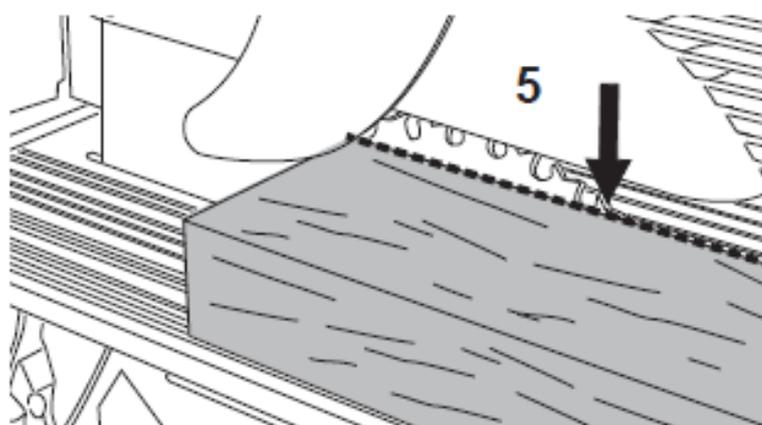
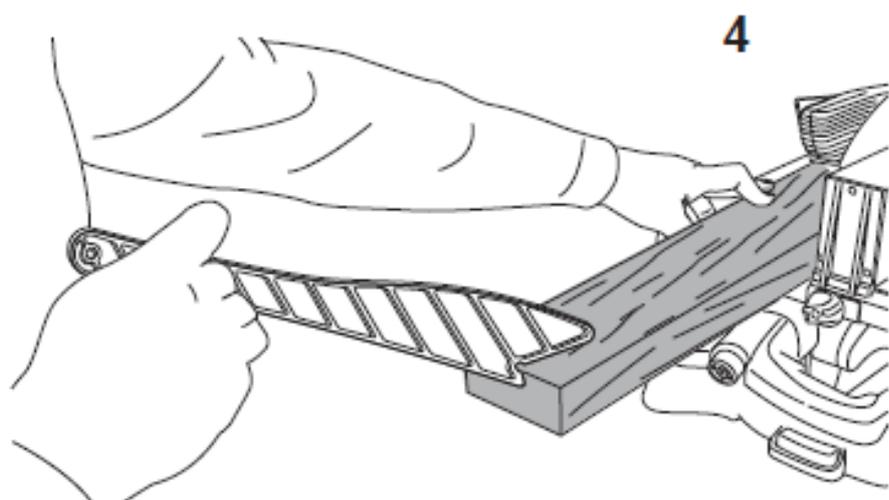


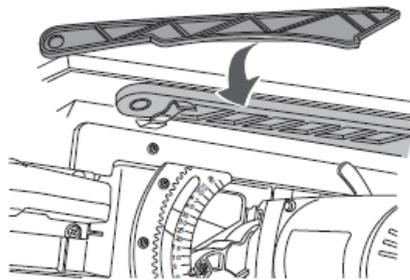
2



3







## Manutenzione

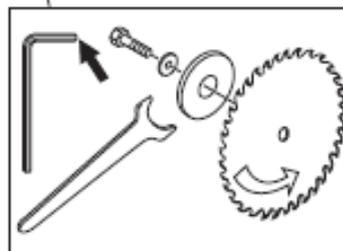
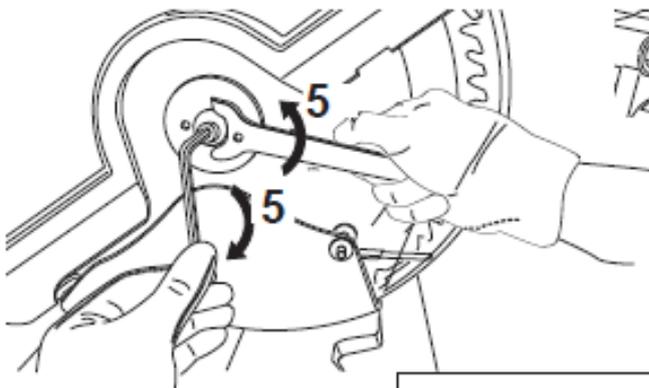
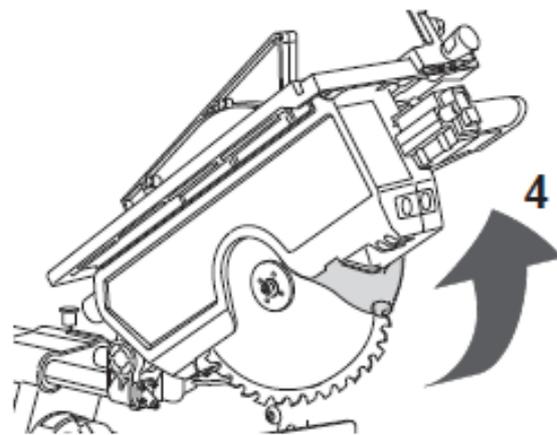
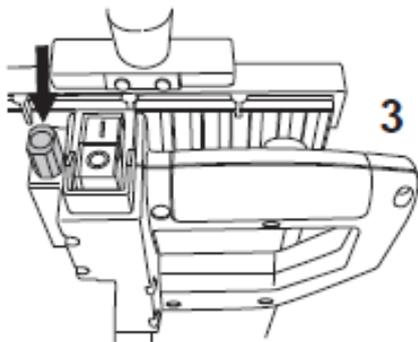
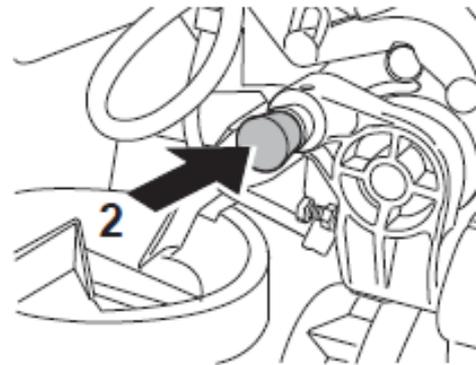
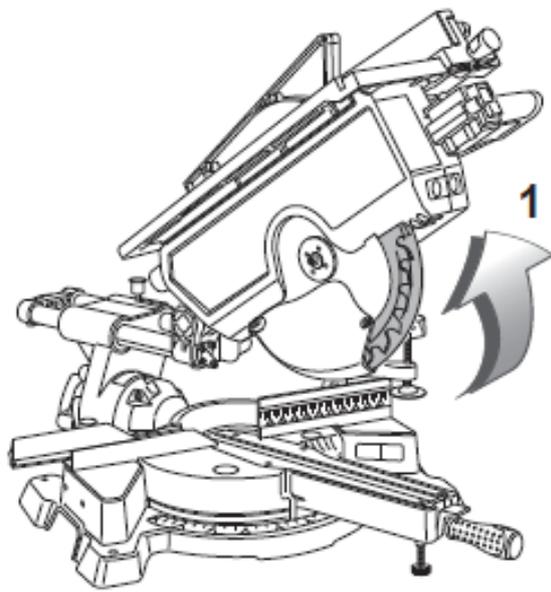
### Manutenzione

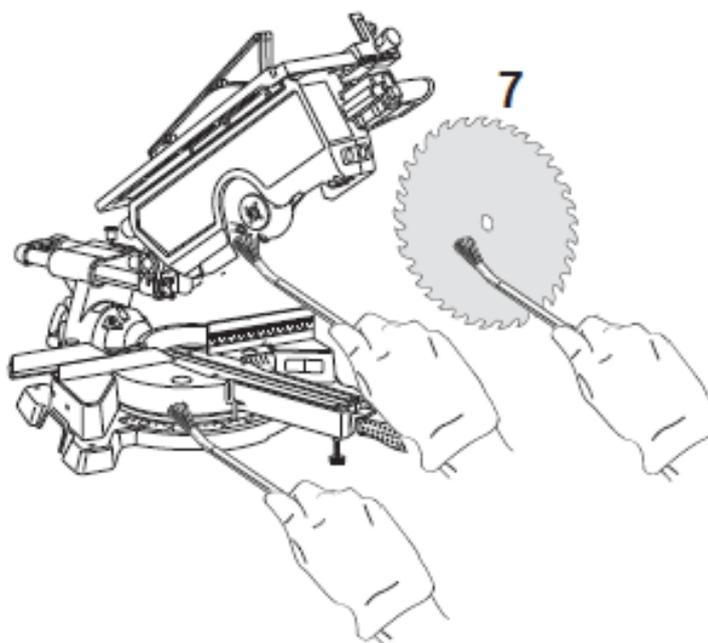
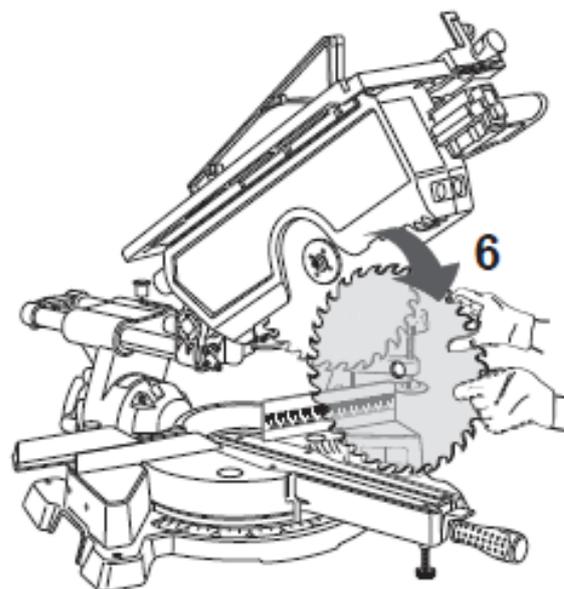
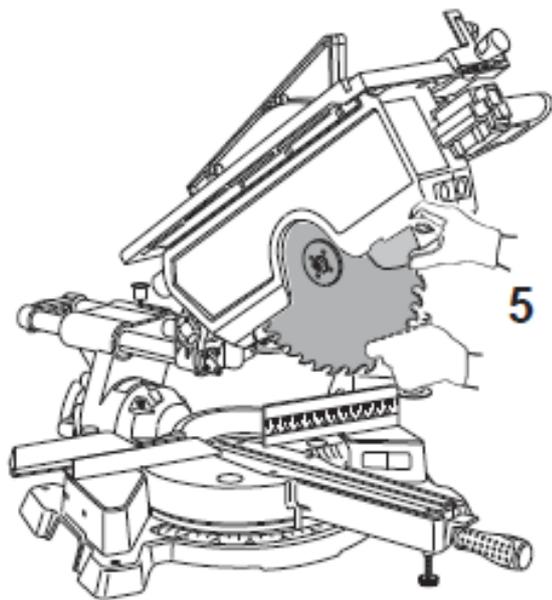


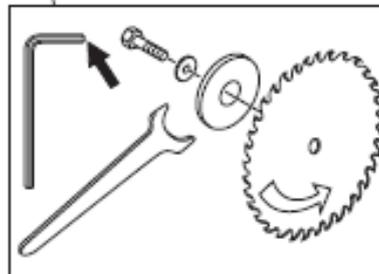
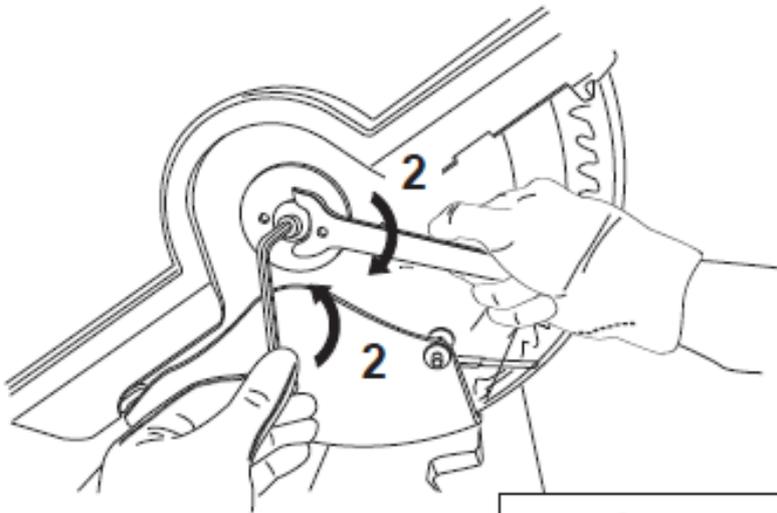
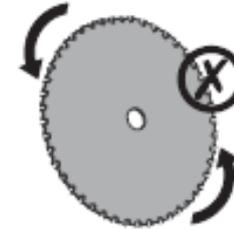
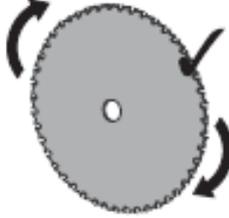
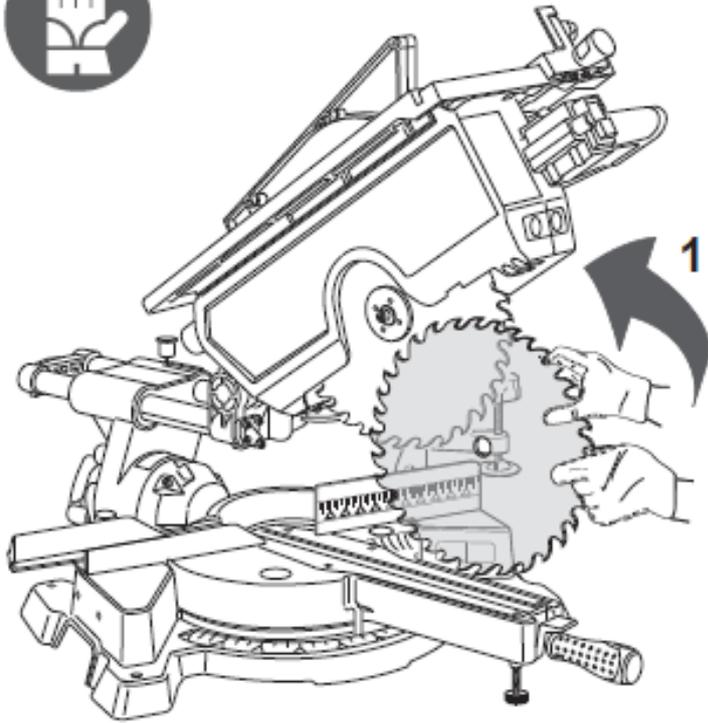
Prima di eseguire qualsiasi intervento di manutenzione, fermare la macchina e lasciarla raffreddare.

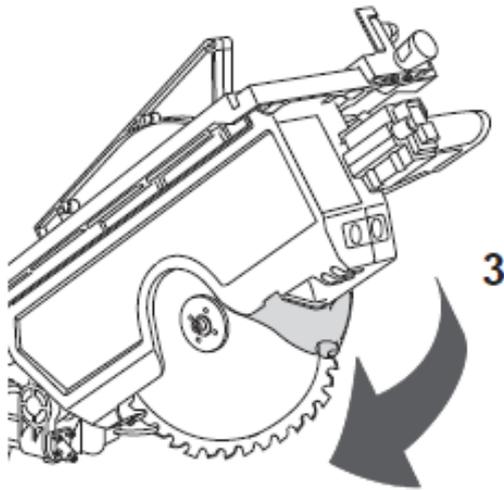
- Indossa guanti protettivi.
- Verificare la compatibilità della lama utilizzata.
- Verifica la compatibilità della nuova lama.
- Verificare che le protezioni siano in buono stato e funzionanti.







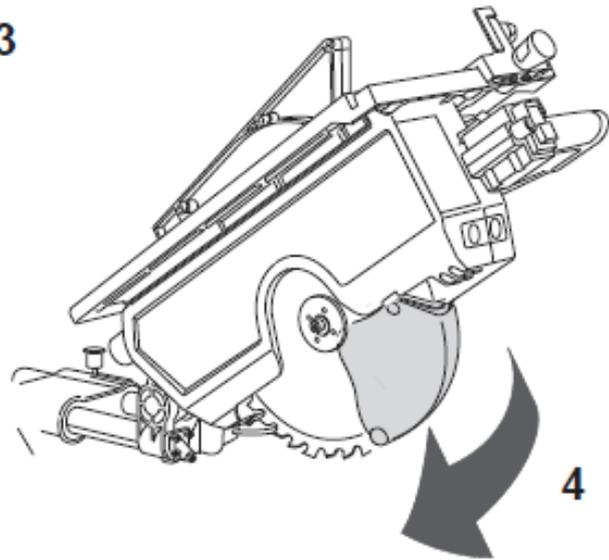




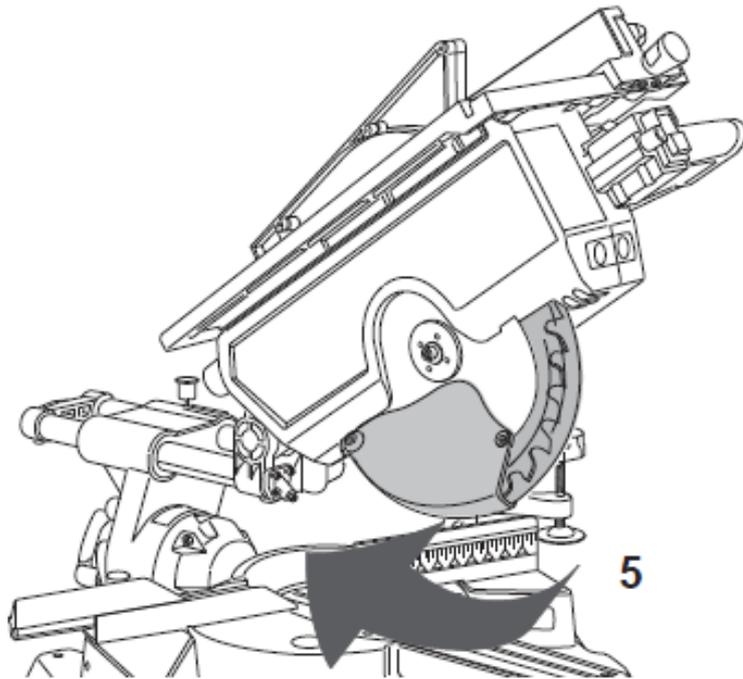
3



1



4



5





## Pulizia

Prima di eseguire qualsiasi intervento di manutenzione, fermare la macchina e lasciarla raffreddare.

- Indossa guanti protettivi.
- Utilizzare adeguati DPI di protezione delle vie respiratorie.
- Evitare l'uso di getti di aria compressa.

### Quando necessario:

1. Rimuovere trucioli o detriti di lavoro dall'area di taglio e dalle superfici di lavoro con una piccola spazzola o un aspirapolvere.
2. Rimuovere il filtro dall'aspiratore e pulirlo battendolo leggermente.

### Giornale:

1. Rimuovere i detriti di lavoro e la polvere dalla macchina, compreso il cavo di alimentazione, con una piccola spazzola o un aspirapolvere.
2. Mantenere sempre pulita e ordinata l'area di lavoro intorno alla macchina, compreso il pavimento.

### Una volta a settimana:

Scollegare il filtro o il tubo di scarico e pulirlo accuratamente con un aspirapolvere.



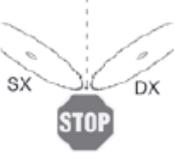
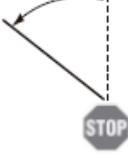
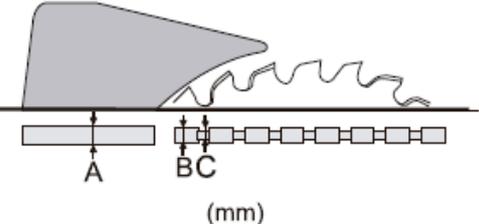
## Verifiche

### Giornale:

1. Verificare che il cavo di alimentazione sia integro e in buone condizioni.
2. Verificare che tutte le protezioni siano intatte.
3. Verificare che la lama sia in buone condizioni e non presenti segni di usura.
4. Verificare che la lama si fermi entro 10 secondi dal rilascio del pulsante.
5. Verificare che la molla del braccio consenta al braccio di risalire fino all'arresto meccanico in un tempo massimo di 2 secondi.

(W)	(V/Hz)	(n 1/min)	(kg)	mm	ISO EN 3746
1800	220-240V~ 50/60Hz	3600	28	D305-d30 EN 847-1	mm 40x40x2 L <sub>p</sub> 96,0 dB(A) L <sub>p</sub> 108,0 dB(A) K <sub>PA</sub> <sup>w</sup> 3 dB

(A) 53	90° (mm)	45° DX - SX (mm)	45° SX (mm)	45° SX (mm)
(A) 53	(A)305 x (B)90	(A)215 x (B)90	(A)305 x (B)60	(A)215x (B)60

		
50° sx - 60° dx	45°	A = 1,6 + 2,0 B = 2,5 + 3,5 C = 1,6 + 2,0

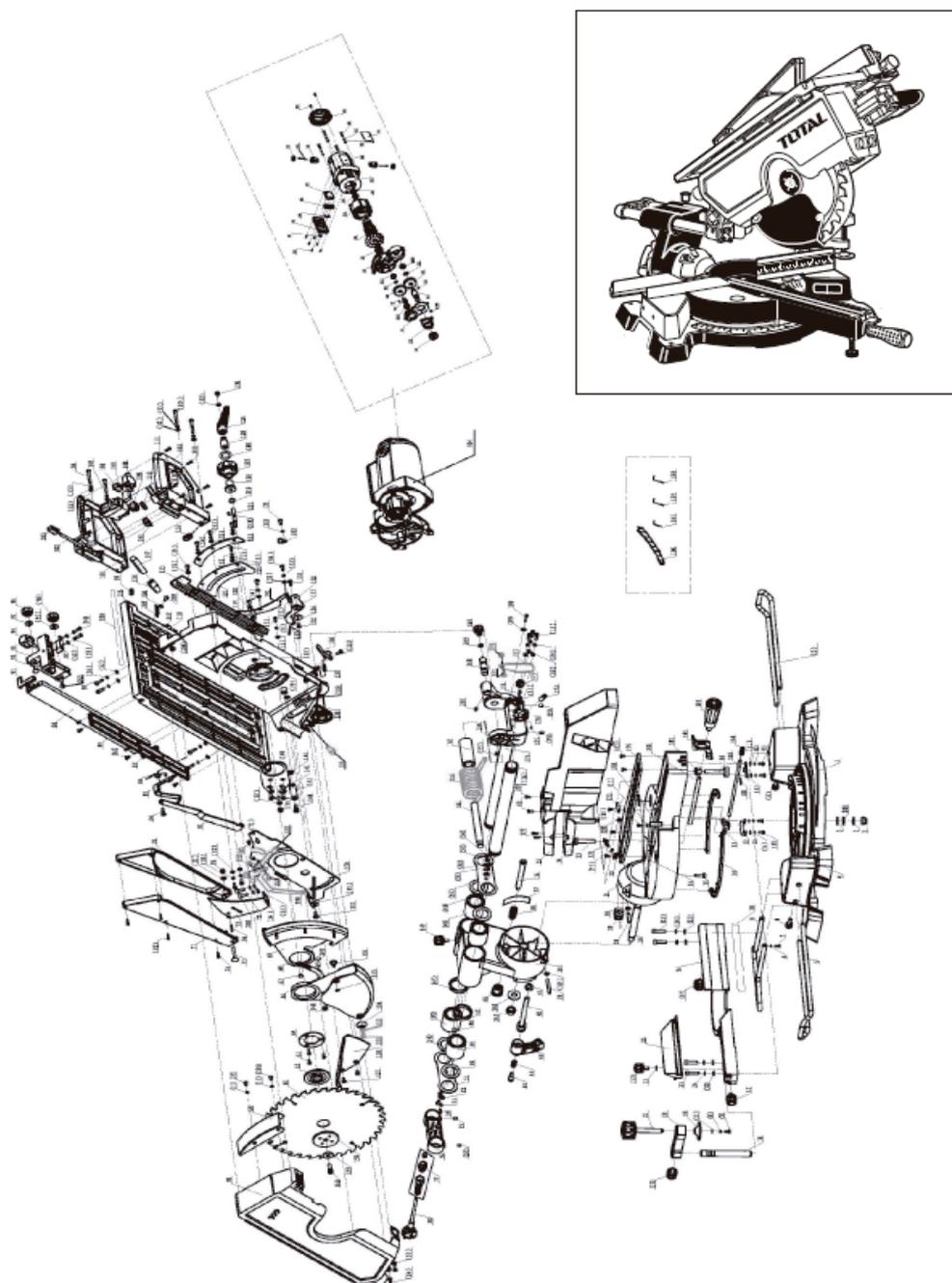
## Risoluzione dei problemi

Risoluzione dei problemi		
Problema/fallimento	Causa possibile	Soluzione suggerita
Il motore non funziona correttamente	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Motore, cavo di alimentazione o spina difettosi.</li> <li>2. Fusibili bruciati.</li> <li>3. Spazzole danneggiate (per versione con spazzole).</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Far controllare la macchina da personale specializzato.</li> <li>⚠ VERTENZA: non tentare di riparare il motore da soli, è pericoloso.</li> <li>2. Controllare i fusibili e sostituirli se necessario.</li> <li>3. Affidare la sostituzione delle spazzole a personale specializzato.</li> </ol>
Il motore si avvia lentamente o non raggiunge il regime di esercizio	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Bassa tensione di alimentazione</li> <li>2. Avvolgimenti danneggiati.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Chiedere all'azienda elettrica di verificare la tensione disponibile.</li> <li>2. Far controllare il motore della macchina da personale esperto</li> </ol>
Il motore fa troppo rumore	1. Motore difettoso. Bobine danneggiate.	1. Far controllare il motore della macchina da un rivenditore ufficiale.
Il motore non raggiunge la piena potenza	1. I circuiti di rete sono sovraccaricati da luci, utenze o altri motori.	1. Evitare di utilizzare utenze o altri motori sullo stesso circuito a cui è collegata la macchina.
Il motore tende a surriscaldarsi	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sovraccarico del motore</li> <li>2. Raffreddamento motore insufficiente</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Evitare di sovraccaricare il motore durante le operazioni di taglio.</li> <li>2. Rimuovere la polvere dal motore per un corretto flusso d'aria di raffreddamento.</li> </ol>
Capacità di taglio ridotta	1. La lama è stata affilata più volte riducendone il diametro	1. Impostare il fincorsa a testa in giù.
La finitura del taglio è ruvida o irregolare	1. La lama è usurata o i denti non sono adatti allo spessore del materiale da tagliare	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Far affilare la lama da un'azienda specializzata.</li> <li>2. Verificare che i denti della lama siano adatti.</li> </ol>
Schermatura del pezzo tagliato	1. I denti della lama non sono adatti al pezzo da tagliare.	1. Verificare i denti corretti da utilizzare.

\*Nota: se continui a riscontrare guasti o problemi, contatta il tuo rivenditore Total ufficiale.

- Non smaltire gli apparecchi elettrici come rifiuti urbani indifferenziati, utilizzare impianti di raccolta differenziata.
- Contattare l'autorità locale per informazioni sui sistemi di raccolta disponibili.
- Se gli apparecchi elettrici vengono smaltiti nelle discariche, le sostanze pericolose possono infiltrarsi nelle falde acquifere ed entrare nella catena alimentare, danneggiando la salute e il benessere.

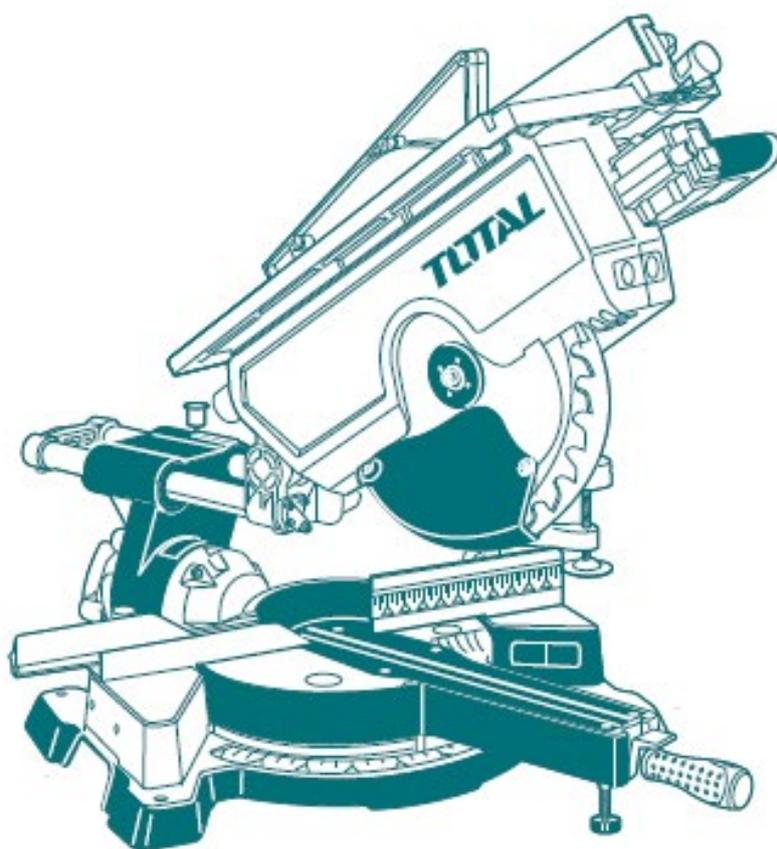
## Vista esplosa



# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL



TRONCATRICE

# 1800W